



Инструкция за ек-
сплоатация

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Съдържание

1	Уредът с един поглед.....	3	 D-Value.....	14
1.1	Обем на доставката.....	3	 Напомняне.....	14
1.2	Преглед на уреда и обзавеждането.....	3	 Нулиране.....	14
1.3	Области на приложение на уреда.....	3	 Изключване на уреда.....	14
1.4	Съответствие.....	4		
1.5	База данни EPREL.....	4		
2	Общи указания за безопасност.....	4		
3	Пускане в експлоатация.....	5	6.5 Съобщения за грешки.....	14
3.1	Включване на уреда.....	5	6.5.1 Предупреждения.....	14
3.2	Поставяне на обзавеждането.....	6	6.5.2 DemoMode.....	15
4	Управление на хранителни продукти.....	6	7 Обзавеждане.....	15
4.1	Съхраняване на хранителни продукти.....	6	7.1 Фризерно отделение с 4 звезди*.....	15
4.2	Срокове на съхранение.....	7	7.2 Рафт на врата.....	15
5	Спестяване на енергия.....	8	7.3 Рафтове.....	16
6	Обслужване.....	8	7.4 Делим рафт.....	17
6.1	Елементи за обслужване и индикация.....	8	7.5 VarioSafe.....	17
6.1.1	Индикация Status.....	8	7.6 Място за тава за печене.....	18
6.1.2	Навигация.....	8	7.7 Променлив рафт за бутилки.....	18
6.1.3	Символи на индикацията.....	9	7.8 Чекмеджета.....	18
6.2	Логика на обслужване.....	9	7.9 Капак на Fruit & Vegetable-Safe.....	19
6.2.1	Активиране / деактивиране на функцията.....	9	7.10 Регулиране на влажността.....	20
6.2.2	Избор на стойност за функция.....	9	7.11 HydroBreeze*.....	20
6.2.3	Активиране / деактивиране на настройка.....	9	7.12 Принадлежности.....	21
6.2.4	Избор на стойност за настройка.....	10		
6.2.5	Извикване на клиентско меню.....	10	8 Поддръжка.....	23
6.3	Функции.....	10	8.1 Филтър с активен въглен FreshAir.....	23
	Температура.....	10	8.2 Размразяване на уреда.....	23
	SuperCool.....	10	8.3 Ръчно размразяване на фризерното отделение*.....	23
	PartyMode.....	11	8.4 Почистяване на уреда.....	24
	HolidayMode.....	11	9 Помощ за клиенти.....	25
	EnergySaver.....	11	9.1 Технически данни.....	25
	HydroBreeze*.....	11	9.2 Работни шумове.....	25
6.4	Настройки.....	11	9.3 Техническа неизправност.....	25
	Език.....	11	9.4 Сервизна служба.....	27
	Установяване на WLAN връзка.....	12	9.5 Идентификационна табелка.....	27
	Блокировка на въвеждането.....	12	10 Извеждане от експлоатация.....	27
	Яркост на дисплея.....	12	11 Изхвърляне.....	28
	Аларма за вратата.....	13	11.1 Подготовка на уреда за изхвърляне.....	28
	Info.....	13	11.2 Изхвърляне на уреда по безопасен за околната среда начин.....	28
	SabbathMode.....	13		
	CleaningMode*.....	13		
	BioFresh B-Value.....	13		
	C-Value*.....	14		

Производителят пос тоянно работи над ус ъвършенс тва нето на всички типове и модели. Затова молим за Вашето разбиране, че с е налага да с и запазим правото на промени във формата, обзавеждането и техничес кото изпълнение.

Символ	Пояснение
	Прочетете ръководството За да опознаете вс ички предимс тва на Вашия нов уред, прочетете внимателно указанията в настоящото ръководство.

1.2 Преглед на уреда и обзавеждането

Символ	Пояснение
	Пълно ръководство в интернет Подробното ръководство ще намерите в интернет чрез QR кода на предната страна на ръководството или чрез въвеждане на сервисния номер на home.liebherr.com/fridge-manuals. Сервисният номер ще откриете на идентификационната табелка: <i>Fig. Примерно изображение</i>
	Проверете уреда Проверете всички части за транспортни щети. При рекламации се обърнете към търговеца или сервисната служба.
	Отклонения Ръководството е валидно за множество модели, поради което са възможни отклонения. Разделите, които се отнасят за определени уреди, са обозначени със звездичка (*).
	Указания за действие и резултати от действието Указанията за действие са обозначени с ►. Резултатите от действието са обозначени с ▷.
	Видеофилми Видеофилми за уредите са налични в YouTube канала на Liebherr-Hausgeräte.

Настоящата инструкция за експлоатация важи за:

IRB(d)	5170
IRB(d)	5181

Обозначение на модела

1 Уредът с един поглед

1.1 Обем на доставката

Проверете всички части за транспортни щети. При рекламации се обърнете към търговеца или към сервисната служба (виж 9.4 Сервисна служба).

Доставката се състои от следните части:

- Уред за вграждане
- Обзавеждане (в зависимост от модела)
- Монтажни материали (в зависимост от модела)
- „Quick Start Guide“
- „Installation Guide“
- Сервисни брошури

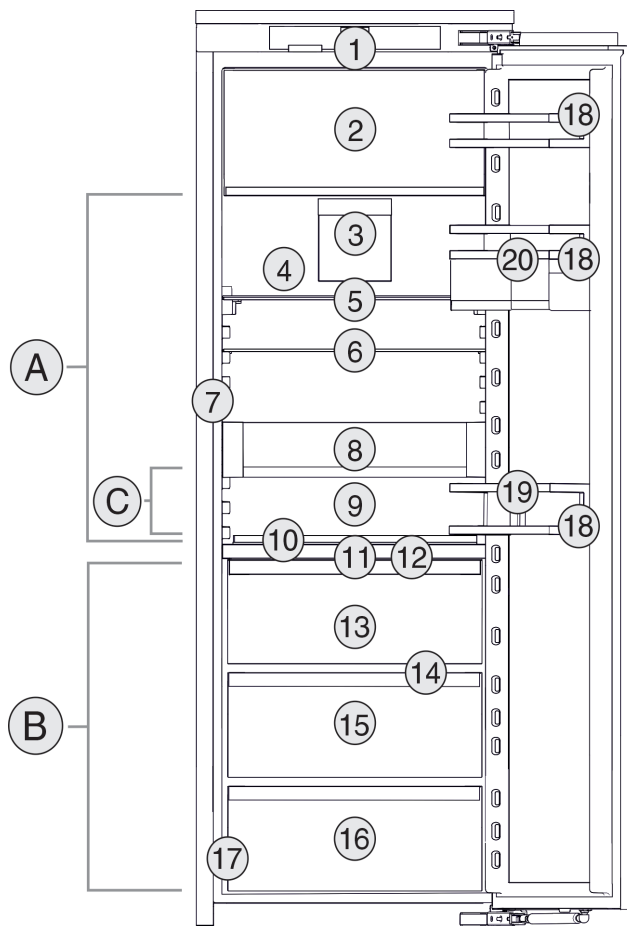


Fig. 1 Примерно изображение

Температурен диапазон	
(A) Хладилна част	(B) BioFresh
(C) Най-студена зона	
Обзавеждане	
(1) Елементи за обслужване	(11) HydroBreeze*
(2) Фризерно отделение с 4 звезди*	(12) Kanak Fruit & Vegetable-Safe
(3) Вентилатор с филтър с активен въглен FreshAir	(13) Fruit & Vegetable-Safe
(4) Суха задна стена	(14) Дренажен отвор
(5) Делим рафт	(15) Fish & SeaFood-Safe
(6) Рафт	(16) Meat & Dairy-Safe
(7) InfinitySpring*	(17) Идентификационна табелка
(8) VarioSafe*	(18) Рафт на врата
(9) Място за тава за печене	(19) Преграда за бутилки
(10) Променилив рафт за бутилки	(20) Кутии VarioBox*

Указание

- В съответствие с това, докато рафтовете, чекмеджетата или кошниците са разположени така, че да се постигне оптимална енергийна ефективност. Промени на подредбата в рамките на осигурените възможности за поставяне напр. на рафтовете в хладилната част обаче не оказват влияние върху консумацията на енергия.

1.3 Области на приложение на уреда

Употреба по предназначение

Общи указания за безопасност

Уредът е подходящ с амо за охлаждане на хранителни продукти в домашни или близки до домашните ус ловия Към това спада напр. използването

- в кухни за перс онал панс иони с ъс закуска,
- от гости във вили, хотели, мотели и други подобни места,
- при кетъринг и подобни ус луги в търговията на едро.

Уредът не е подходящ за замразяване на хранителни продукти.*

Всички други видове приложение са недопустими.

Възможна неправилна употреба

Изрично са забранени следните употреби:

- Уредът не е подходящ за с ъхранение и охлаждане на медикаменти, кръвна плазма, лабораторни препарати или подобни вещес тва и продукти, определени в директивата за медицинс ки продукти 2007/47/ЕС
- Използване във взривоопасни зони

Неправилно използване на уреда може да доведе до повреди на с ъхранената с тока или нейното разваляне.

Климатични класове

В зависимост от климатичния клас, уредът е проектиран за експлоатация при определени граници на температурата на околната среда Климатичният клас на Вашия уред е указан на идентификационната табелка.

Указание

- За да с е гарантира безупречна работа, с пазвайте пос очените температури на околната среда.

Климатичен клас	За температури на околната среда от
SN	10 °C до 32 °C
N	16 °C до 32 °C
ST	16 °C до 38 °C
T	16 °C до 43 °C

1.4 Съответствие

Циркулационният кръг на хладилния агент е проверен за херметичнос т Във вградено с ъс тояниеуредът отговаря на приложимите разпоредби за безопаснос т както и на Директивите 2014/35/ЕС, 2014/30/ЕС, 2009/125/ЕО, 2011/65/ЕС, 2010/30/ЕС и 2014/53/ЕС.

Пълният текс т на ЕС декларацията за с ъответс твие с е намира на следния интернет адрес: www.Liebherr.com

Отделението BioFresh изпълнява изис кванията за хладилно отделение според DIN EN 62552:2020.

1.5 База данни EPREL

От 1 март 2021 г. информацията относ но енергийния етикет и изискванията за екопроектиране могат да бъдат намерени в европейската продуктова база данни (EPREL). Чрез следната връзка <https://eprel.ec.europa.eu/> можете да намерите продуктовата база данни. Тук ще бъдете подканени да въведете идентификатор на модела. Идентификатора на модела ще откриете на идентификационната табелка.

2 Общи указания за безопасност

Съхранявайте грижливо тази инс трукция за екс плоатация, за да можете по вс яко време да направите справка в нея.

Ако предавате уреда, тогава предайте на с ледващия собственик също и инструкцията за експлоатация.

За да използвате уреда правилно и безопас но преди използването прочетете тази инс трукция за екс плоатация. Винаги с ледвайте с ъдържащите с е в нея инструкции, указания за безопаснос т и предупреждения. Те с а важни за безопас ното и изрядно инс талиране и използване на уреда.

Опасности за потребителя:

- Този уред може да бъде използван от деца, както и от лица с намалени физичес ки с ензорни или умс твени с пос обнос тили липс а на опит и познания, ако те се наблюдават или бъдат инструктирани относ но безопасната употреба на уреда и разбират произтичащите от него опас нос ти Деца не бива да играят с уреда. Почистване и потребителска поддръжка не бива да с е извършва от деца без наблюдение. Деца между 3-8 години могат да използват уреда. Деца под 3 години трябва да с тоят далече от уреда, тъй като не могат постоянно да бъдат наблюдавани.
- Контактът трябва да е леснодостъпен за да може при авария уредът бързо да с е изключи от тока. Той трябва да с е намира извън зоната на задната страна на уреда.
- При изключване на уреда от мрежата, винаги хващайте за щепсела. Не дърпайте кабела.
- В с лучай на грешка извадете мрежовия щепс ел или изключете предпазителя.
- Пазете от повреда захранващия проводник. Не използвайте уред с повреден захранващ проводник.
- Ремонти и работи по уреда могат да с е извършват с амо от с ервизната с лужба или от друг, обучен за целта специализиран персонал.
- Вграждайте, с вързвайте и отс транявайте уреда с амо съгласно указанията в ръководството.
- Използвайте уреда само в монтирано състояние.

Опасност от пожар:

- Използването охлаждащо вещес тво (пос очено на идентификационната табелка) е безвредно за околната среда, но лесно запалимо. Изтичащо охлаждащо вещество може да с е възпламени.
- Пазете от повреди тръбите на охлаждащия кръг.
- Не с е допус ка работа с източници на ис кри във вътрешността на уреда.
- Не използвайте електричес ки уреди във вътрешността на уреда (напр. парочистачки, нагревателни уреди, уреди за сладолед и пр.).
- Ако изтече охлаждащо вещес тво Отс транете открития пламък или източниците на ис кри в близост до мястото на теч. Проветрете добре помещението. Уведомете сервизната служба.

- Не съхранявайте в уреда взривоопасни вещества или флакони с възпалятелни аерозоли като например бутан, пропан, пентан и др. Аерозолните опаковки ще разпознаете по отпечатаната на тях информация за съдържанието или по символа, изобразяващ пламъци. Електрическите компоненти на уреда могат да предизвикат възпламеняване на евентуално изтичащите газове.
- Горещи с вещи лампи и други предмети с открит пламък да се държат далеч от уреда, за да не го подпалят.
- Съхранявайте алкохолни напитки или други с възгорещи алкохол с ъдове с амплетно затворени. Електрическите компоненти на уреда могат да предизвикат възпламеняване на евентуално изтичащия алкохол.

Опасност от падане и обръщане:

- Не стъпвайте и не се опирайте на цокъла, чекмеджетата, вратите и др. Това важи особено за децата.

Опасност от хранително отравяне:

- Не яжте хранителни продукти с изтекла годност.

Опасност от замръзвания, изтръпване и болки:

- Избягвайте продължителен контакт на кожата с ъс с тудени повърхности или охладени/замразени продукти или вземайте предпазни мерки, напр. ползвайте ръкавици.

Опасност от нараняване и повреда:

- Горещата пара може да доведе до наранявания. За размразяване не използвайте електрически нагревателни уреди или уреди за почистване с пара, открит пламък или спрей за размразяване.
- Не отстранявайте леда с остри предмети.

Опасност от притискане:

- При отваряне и затваряне на вратата не бъркайте в пантата. Може да си притиснете пръстите.

Символи върху уреда:



Символът може да се намира върху компресора. Той се отнася до маслото в компресора и указва за ледната опасност. Може да бъде с мъртоносен припоглъщане или попадане в дихателните пътища. Това указание е от значение само за рециклирането. При нормална експлоатация не съществува никаква опасност.



Символът се намира върху компресора и указва за опасността от пожароопасни вещества. Не отстранявайте стикера.



Този или подобен стикер може да се намира от задната страна на уреда. Той се отнася до панелите от пяна във вратата и/или в корпуса. Това указание е от значение само за рециклирането. Не отстранявайте стикера.

Съблюдавайте предупрежденията и другите специфични указания в другите глави:

	ОПАСНОСТ	обозначава непосредсвен опасност на ситуация, която ще причини с мърт или тежки телесни наранявания, ако не бъде избягната.
--	----------	---

	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	обозначава опасна ситуация, която може да причини с мърт или тежки телесни наранявания, ако не бъде избягната.
	ВНИМАНИЕ	обозначава опасна ситуация, която може да причини леки или средни телесни наранявания, ако не бъде избягната.
	ВНИМАНИЕ	обозначава опасна ситуация, която може да има за следствие материални щети, ако не се избегне.
	Указание	обозначава полезни указания и съвети.

3 Пускане в експлоатация

3.1 Включване на уреда

Уверете се, че са изпълнени следните предпоставки:

- ☐ Уредът е вграден и свързан в съответствие с инструкцията за монтаж.
- ☐ Всички залепващи ленти, лепящи и предпазни фолиа, както и транс портни осигуровки в и по уреда са отстранени.
- ☐ Всички рекламни материали от чекмеджетата са извадени.

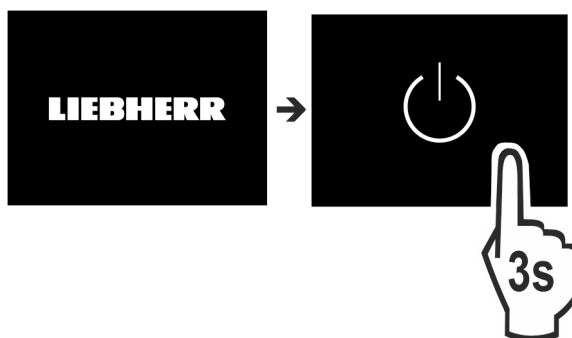


Fig. 2

- Включете уреда чрез дисплея.

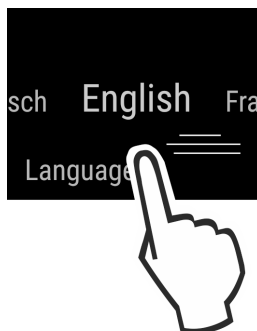


Fig. 3

- Изберете езика на страната.
- Появява се индикацията на състоянието.

Уредът стартира в DemoMode:

Когато уредът стартира в DemoMode, можете да деактивирате DemoMode в рамките на следващите 5 минути.

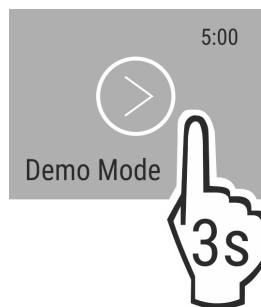


Fig. 4

- ▶ Натиснете DemoMode в продължение на 3 секунди.
- ▷ DemoMode е деактивиран.

Указание

Производителят препоръчва:

- ▶ Поставяне на хранителни продукти: Изчакайте около 6 часа, докато се достигне настроената температура.
- ▶ Съхранявайте **замразени продукти** при -18°C или на по-студено.*

3.2 Поставяне на обзавеждането

- ▶ Поставете приложеното обзавеждане, за да използвате оптимално уреда.
- ▶ Купете и поставете кутия SmartDevice (вижте smartdevice.liebherr.com).
- ▶ Инсталирайте приложение SmartDevice (вижте apps.home.liebherr.com).

Указание

Принадлежностите може да закупите от [магазина Домашински уреди Liebherr](http://магазин.домашни.уреди.liebherr.com) (home.liebherr.com).

4 Управление на хранителни продукти

4.1 Съхраняване на хранителни продукти



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасност от пожар

- ▶ Не използвайте електрически уреди в зоната за хранителни продукти, ако това не е препоръчано от производителя.

Указание

Разходът на енергия се повишава и охладителната мощност намалява, ако вентилацията е недостатъчна.

- ▶ Винаги дръжте свободни вентилационните отвори.

При съхраняване на хранителни продукти по правило съблюдавайте:

- ☐ Вентилационните отвори на задната стена отворят се свободни.
- ☐ Вентилационните отвори при вентилатора са свободни.
- ☐ Хранителните продукти са добре опаковани.
- ☐ Хранителни продукти, които лесно поемат или отдават миризми или вкусове, се намират в затворени съдове или са покрити.
- ☐ Сурово месо или риба се намират в чисти, затворени съдове така че да не могат да се допират до други хранителни продукти или да капят върху тях.

- ☐ Течности се намират в затворени съдове.
- ☐ Хранителните продукти се съхраняват на разстояние един от друг, за да може въздухът да циркулира добре.

Указание

Неспазването на тези предписания може да доведе до разваляне на хранителни продукти.

4.1.1 Хладилна част

Поради естествената въздушна циркулация се създават различни температурни зони.

Подреждане на хранителни продукти:

- ▶ В горната част и във вратата: Масло и сирене, консерви и тубички.
- ▶ В най-студената зона Fig. 1 (C): Лесно развалящи се храни като готови ястия.

4.1.2 BioFresh

BioFresh дава възможност за по-дълго време на съхранение за някои пресни хранителни продукти в сравнение с обикновеното охлаждане.

При хранителни продукти с посочена трайност винаги е в сила посочената на опаковката дата.

Ако температурите паднат под 0°C , хранителните продукти могат да замръзнат.

Указание

Чувствителни на студ зеленчуци като краставици, патладжани, тиквички, както и чувствителни на студ южни плодове съхранявайте в хладилната част.

Fruit & Vegetable-Safe

Тук се установява "росен" климат за съхранение, когато капакът е затворен. Влажният климат е подходящ за съхранението на неопаковани хранителни продукти с висок съдържание на влага (напр. салата зеленчуци, плодове).

Влажността на въздуха в отделението зависи от съдържанието на влага в поставените продукти за охлаждане, както и от честотата на отваряне. Можете да регулирате влажността на въздуха.

Подреждане на хранителни продукти:

- ▶ Поставете неопаковани плодове и зеленчуци.
- ▶ Твърде висок влажност. Регулирайте влажността на въздуха (виж 7.10 Регулиране на влажността).

Meat & Dairy-Safe

Тук се установява относително сух климат за съхранение. Сухият климат е подходящ за сухи или опаковани хранителни продукти (напр. млечни продукти, месо, колбаси).

Подреждане на хранителни продукти:

- ▶ Поставете сухи или опаковани хранителни продукти.

Fish & SeaFood-Safe -2°C | 0°C

Тук се установява относително сух климат за съхранение. Този климат е подходящ за сухи или опаковани хранителни продукти (напр. млечни продукти, месо, риба, морски дарове, колбаси).

В отделението има тавичка Fish & Seafood, която може да се премества или изважда.

Температурата може да се настройва чрез индикацията на панела за управление. Разделение на различни температурни зони е възможно с помощта на тавичка. (виж Температура)

Възможни са следните температурни комбинации:



Fig. 5

Подреждане на хранителни продукти:

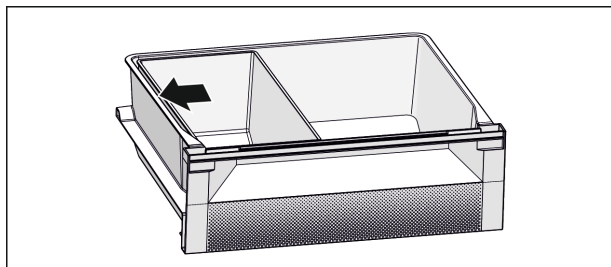


Fig. 6

- Пос тавете тавичката Fish & Seafood. С изобразената позиция пос тигате оптимална охлаждаща функция (виж Fig. 1014).
- Зона -2 °C: Пос тавете прес ни морс ки плодове или риба.
- Зона 0 °C: Поставете млечни продукти или опаковано месо.

4.1.3 Фризерно отделение*

Температурата на въздуха в отделението, измервана с термометър или друг измервателен прибор, може да варира. В полупразно или празно отделение температурните колебания са по-големи и е възможно да се достигнат температури по-високи от -18 °C.

Замразяване на хранителни продукти

Макс ималното количес тво прес ни хранителни продукти, изразено в килограми, което можете да замразите в течение на 24 часа е указано на идентификационната табелка под „Капацитет на замразяване ... kg/24h“.

За да могат хранителните продукти да замръзват бързо и цялос тно с пазвайте с ледните количес тва за една опаковка:

- Плодове, зеленчуци до 1 kg
- Месо до 2,5 kg

Подреждане на хранителни продукти:



ВНИМАНИЕ

Опасност от нараняване поради парчета стъкло!
Бутилки и кутии с напитки могат да се счупят при замръзване. Това е в сила особено за газираните напитки.

- Не замразявайте бутилки и кутии с напитки!

- Пос тавяйте опаковани хранителни продукти във фризерното отделение, така че те да имат контакт с дъното или страничните стени.

Размразяване на хранителни продукти

- в частта за охлаждане
- в микровълнова фурна
- във фурна/печка, работеща с циркулация на горещ въздух
- при стайна температура



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасност от хранително отравяне!

- Не замразявайте веднъж размразени хранителни продукти.
- Вземайте само толкова хранителни продукти, колкото са необходими.
- Обработвайте размразените хранителни продукти колкото се може по-бързо.

4.2 Срокове на съхранение

Посочените срокове на съхранение са ориентировъчни.

При хранителни продукти с посочена трайност винаги е в сила посочената на опаковката дата.

4.2.1 Хладилна част

Важи посочената върху опаковката дата на годност.

4.2.2 BioFresh

Указание

Ориентировъчните с тойнос можете да извикате с ъщо и от приложението BioFresh <https://home.liebherr.com/de/deu/service/apps/landingpage-apps-emea.html>.

Ориентировъчни с рокове на с ъхранение в Meat & Dairy-Safe*		
Масло	при 1 °C	до 90 дни
Твърдо сирене	при 1 °C	до 110 дни
Мляко	при 1 °C	до 12 дни
Колбаси, нарязани	при 1 °C	до 8 дни
Птиче месо	при 1 °C	до 6 дни
Свинско месо	при 1 °C	до 6 дни
Говеждо месо	при 1 °C	до 6 дни
Дивеч	при 1 °C	до 6 дни

Указание

- Обърнете внимание, че хранителните продукти с вис око с ъдържание на белтъчини с е развалят по-бързо. Тоес т продукти като миди и ракообразни с е развалят по-бързо от риба, а рибата - по-бързо от месо.

Ориентировъчни с рокове на с ъхранение в Fruit & Vegetable-Safe*		
Зеленчуци, салати		
Артишок	при 1 °C	до 14 дни
Целина	при 1 °C	до 28 дни
Карфиол	при 1 °C	до 21 дни
Броколи	при 1 °C	до 13 дни
Цикория	при 1 °C	до 27 дни
Полска салата	при 1 °C	до 19 дни
Грах	при 1 °C	до 14 дни
Листно зеле	при 1 °C	до 14 дни
Моркови	при 1 °C	до 80 дни
Чесън	при 1 °C	до 160 дни
Алабаш	при 1 °C	до 14 дни
Маруля	при 1 °C	до 13 дни
Зелени подправки	при 1 °C	до 13 дни
Праз	при 1 °C	до 29 дни
Гъби	при 1 °C	до 7 дни
Репички	при 1 °C	до 10 дни
Брюкселско зеле	при 1 °C	до 20 дни

Ориентировъчни срокове на съхранение в Fruit & Vegetable-Safe*		
Аспержи	при 1 °C	до 18 дни
Спанак	при 1 °C	до 13 дни
Къдраво зеле	при 1 °C	до 20 дни
Плодове		
Кайсии	при 1 °C	до 13 дни
Ябълки	при 1 °C	до 80 дни
Круши	при 1 °C	до 55 дни
Къпини	при 1 °C	до 3 дни
Фурми	при 1 °C	до 180 дни
Ягоди	при 1 °C	до 7 дни
Смокини	при 1 °C	до 7 дни
Черни боровинки	при 1 °C	до 9 дни
Малини	при 1 °C	до 3 дни
Френско грозде	при 1 °C	до 7 дни
Череша, сладки	при 1 °C	до 14 дни
Киви	при 1 °C	до 80 дни
Праскови	при 1 °C	до 13 дни
Сливи	при 1 °C	до 20 дни
Червени боровинки	при 1 °C	до 60 дни
Ревен	при 1 °C	до 13 дни
Цариградско грозде	при 1 °C	до 13 дни
Грозде	при 1 °C	до 29 дни

Ориентировъчни срокове на съхранение в Fish & Seafood-Safe		
Морски дарове		
Раци	при -2 °C	до 4 дни
Миди	при -2 °C	до 6 дни
Суши	при -2 °C	до 4 дни
Риба	при -2 °C	до 4 дни

4.2.3 Фризерно отделение*

Ориентировъчни стойности за срока на съхранение на различни хранителни продукти		
Сладолед	при -18 °C	2 до 6 месеца
Колбаси, шунка	при -18 °C	2 до 3 месеца
Хляб, хлебни изделия	при -18 °C	2 до 6 месеца
Дивеч, свинско месо	при -18 °C	6 до 9 месеца
Риба, мазна	при -18 °C	2 до 6 месеца
Риба, нискомаслена	при -18 °C	6 до 8 месеца
Сирене	при -18 °C	2 до 6 месеца
Птиче месо, телешко месо	при -18 °C	6 до 12 месеца
Зеленчуци, плодове	при -18 °C	6 до 12 месеца

5 Спестяване на енергия

- Грижете се винаги да има добра вентилация. Не покривайте вентилационните отвори респ. решетки.
- Отворите за въздух на вентилатора винаги трябва да са свободни.
- Не поставяйте уреда в зони с директно слънчево греене, близо до печки, радиатори и подобни.
- Разходът на енергия зависи и от условията на монтаж, напр. от температурата на околната среда (виж 1.3 Области на приложение на уреда). Разходът на енергия може да се увеличи при по-висока температура на околната среда.
- Отваряйте уреда за възможно най-кратко време.
- Колкото по-ниска температура се установи, толкова по-висок е разходът на енергия.
- Сортиране на хранителни продукти при подреждането им: home.liebherr.com/food.
- Съхранявайте всички продукти добре опаковани и покрити. Така се избягва заскрежаване.
- Изваждайте хранителните продукти само за толкова време, колкото е необходимо, за да не се отоплят твърде много.
- Поставяне на топли ястия първо ги оставете да се охладят до стайна температура.
- Размразявайте дълбокозамразени продукти в хладилника.*
- Когато в уреда има дебел слой с лед, креж. Размразете уреда.*
- При по-продължителни отпуски използвайте HolidayMode (виж HolidayMode).

6 Обслужване

6.1 Елементи за обслужване и индикация

Дисплеят дава възможност за бърз преглед на настройката на температурата и на състоянието на функциите и настройките. Обслужването на функциите и настройките се извършва или чрез активиране / деактивиране, или чрез избор на стойност.

6.1.1 Индикация Status

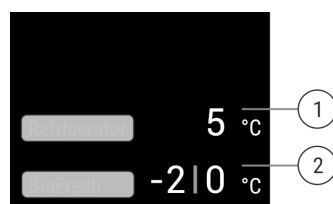


Fig. 7

(1) Температурна индикация Хладилна част

(2) Температурна индикация BioFresh (Fish & SeaFood-safe)

Индикацията Status показва настроените температури и представлява изходната индикация. От там се извършва навигацията към функциите и настройките.

6.1.2 Навигация

Достъп до отделните опции получавате чрез навигацията в менюто. След потвърждение на дадена функция или настройка прозвучава звуков сигнал. Ако след 10 секунди не последва избор, индикацията преминава към индикацията Status.

Обслужването на уреда се извършва чрез плъзгане и потвърждаване в индикацията:



Fig. 8

Назад:

- Потвърждаване на избор в подменюто. Индикацията преминава обратно в менюто.

- Избор на . Индикацията преминава обратно към функцията / настройката.

Обратно към индикацията Status:

- Затваряне и отваряне на вратата.
- Изчакайте 10 секунди. Индикацията преминава към индикацията Status.

6.1.3 Символи на индикацията

Символите на индикацията дават сведения относно текущото състояние на уреда.

Символ	Състояние на уреда
	В готовност Уредът или температурната зона са изключени.
	Пулсираща цифра Уредът работи. Температурата пулсира до достигане на настроената стойност.
	
	Пулсиращ символ
	Уредът работи. Настройка с е извършва.

6.2 Логика на обслужване**6.2.1 Активиране / деактивиране на функцията**

Следните функции могат да бъдат активирани / деактивирани:

Символ	Функция
	SuperCool ^x
	SuperFrost ^x
	PartyMode ^x
	HolidayMode

Символ	Функция
	EnergySaver
	HydroBreeze*

^x Когато функцията е активна, уредът работи с по-висока мощност. Поради това работният шум на уреда може временно да бъде по-силен и консумацията на енергия се повишава.

- ▶ На индикацията плъзгайте наляво дотогава, докато се покаже функцията.
- ▶ Потвърдете избраната функция чрез кратко докосване.
- ▷ Прозвучава сигнал за потвърждение.
- ▷ В менюто се появява Състояние.
- ▷ Функцията е активирана / деактивирана.

6.2.2 Избор на стойност за функция

При следните функции може да бъде настроена стойност в подменюто:

Символ	Функция
	Настройка на температурата Изключване/включване на уреда

- ▶ На индикацията плъзгайте наляво дотогава, докато се покаже функцията.
- ▶ Потвърдете избраната функция чрез кратко докосване.
- ▶ Чрез плъзгане в индикацията изберете стойността за настройка.

Настройка на температурата

- ▶ Потвърдете избраната стойност чрез кратко докосване.
- ▷ Прозвучава сигнал за потвърждение.
- ▷ Индикацията се променя в състояние, в което е активирано състояние.
- ▷ Дисплеят се превключва обратно в менюто.

6.2.3 Активиране / деактивиране на настройка

Следните настройки могат да бъдат активирани / деактивирани:

Символ	Настройка
	WiFi ¹
	Блокировка на въвеждането ²
	SabbathMode ²
	Cleaning Mode ^{2*}
	Напомняния ¹
	Нулиране ²
	Изключване ²

- ▶ На индикацията плъзгайте наляво дотогава, докато се покаже Настройки .
- ▶ Потвърдете настройките чрез докосване.
- ▶ Плъзгайте дотогава, докато с е покаже желаната настройка.

¹ **Активиране на настройка (кратко натискане)**

- ▶ За потвърждаване докоснете кратко.
- ▷ Прозвучава сигнал за потвърждение.
- ▷ В менюто се появява Състояние.
- ▷ Настройката е активирана / деактивирана.

² **Активиране на настройка (продължително натискане)**

- ▶ За избор натиснете Потвърждаване в продължение на 3 секунди.
- ▷ Прозвучава сигнал за потвърждение.
- ▷ В менюто се появява Състояние.
- ▷ Дисплеят се променя.

6.2.4 Избор на стойност за настройка

При следните настройки може да бъде настроена стойност в подменюто:

Символ	Настройки
	Яркост
	Аларма за вратата
	Език

- ▶ На индикацията плъзгайте наляво дотогава, докато се покаже Настройки .
- ▶ Потвърдете настройките чрез докосване.
- ▶ Плъзгайте дотогава, докато се покаже желаната настройка.
- ▶ За потвърждаване докоснете кратко.
- ▶ Чрез плъзгане в индикацията изберете желаната стойност за настройка.
- ▶ За потвърждаване докоснете кратко.
- ▷ Прозвучава сигнал за потвърждение.
- ▷ За кратко в подменюто се появява Състояние.
- ▷ Дисплеят се превключва обратно в менюто.

6.2.5 Извикване на клиентско меню

Следните настройки могат да бъдат извикани в клиентското меню:

Символ	Функция
B5	BioFresh B-Value ¹
C5*	C-Value ^{1*}
D1	D-Value ¹
patatefresh 1.02 © 2006-2008/09 P&B 07.20.1702_V01.01	Software

- ▶ На индикацията плъзгайте наляво дотогава, докато се появи Настройки .
- ▶ Докоснете Настройки.
- ▷ Появява се подменюто.
- ▶ На индикацията плъзгайте наляво дотогава, докато се появи Информация за уреда .

- ▶ Натиснете за 3 секунди.
- ▷ Появява се менюто за въвеждане на числен код.
- ▶ Въведете числен код 151.
- ▷ Появява се клиентското меню.
- ▶ На индикацията плъзгайте наляво дотогава, докато се появи желаната настройка.

¹ Избирание на стойност

- ▶ За потвърждаване докоснете кратко.
- ▷ Прозвучава сигнал за потвърждение.
- ▷ За кратко на дисплея се появява Състояние.
- ▷ Дисплеят се превключва обратно в менюто.

² **Активиране на настройка**

- ▶ За потвърждаване натиснете индикацията в продължение на 3 секунди.
- ▷ Прозвучава сигнал за потвърждение.
- ▷ На дисплея се появява Състояние.
- ▷ Символът пулсира, докато уредът работи.

6.3 Функции

5 °C

Температура

Температурата зависи от следните фактори:

- честотата на отваряне на вратата
- продължителността на отваряне на вратата
- стайната температура на мястото на поставяне
- вида, температурата и количеството на хранителните продукти

Температурна зона	Препоръчителна настройка
5 °C Хладилна част	5 °C
0 °C BioFresh	(виж BioFresh B-Value)

Настройка на температурата

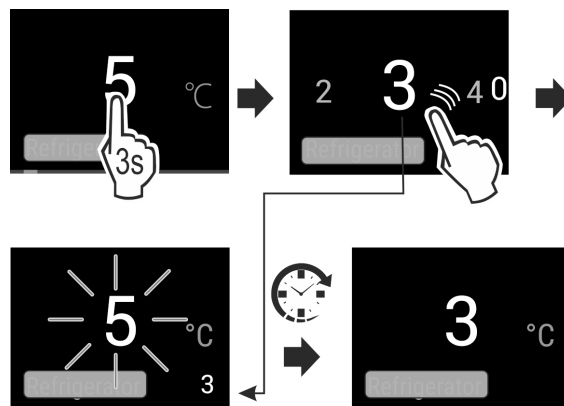


Fig. 9

- ▶ Настройте стойност. (виж 6.2 Логика на обслужване)
- ▷ Нас троената температура се показва долу вдяс но на дисплея.

Настройване на температурата в BioFresh

Температурата можете да нас троите чрез **BioFresh B-Value** в клиентското меню. (виж BioFresh B-Value)



SuperCool

С тази функция включвате на най-висока охладителна мощност. По този начин се достигат по-ниски температури на охлаждане.

Функцията се отнася за хладилната част *Fig. 1 (A)*

Освен това постигате по-ниски температури във фризерното отделение с 4 звезди.*

Приложение:

- Бързо охлаждане на големи количес тва хранителни продукти.
- Замразяване на хранителни продукти.*

Активиране / деактивиране на функцията

- Пос тавете продукта във фризерното отделение с 4 звезди: Активирайте функцията 3 часа предварително.*
- Пос тавете продукта в хладилната част т Активирайте функцията при поставянето на продукта.
- Активирайте / деактивирайте (виж 6.2 Логика на обслужване) .

-или-

- Активирайте / деактивирайте чрез приложението SmartDevice.*

Функцията се деактивира автоматично. След това уредът продължава да работи в нормален режим. Температурата се установява на настроената стойност.



PartyMode

Тази функция предлага набор от с пециални функции и настройки, които са полезни по време на парти.

Следните функции се активират:

- SuperCool
- SuperFrost

Вс ички функции могат да бъдат нас троени гъвкаво и индивидуално. Промените с е отхвърлят, когато функцията се деактивира.

Активиране / деактивиране на функцията

- Активирайте / деактивирайте (виж 6.2 Логика на обслужване) .
- ▷ Активирана: Вс ички функции с а активирани едновременно.
- ▷ Деактивирана: Предварително нас троените температури се установяват отново.

След 24 часа функцията се деактивира автоматично.



HolidayMode

Тази функция ос игурява минимална конс умация на енергия по време на по-дълго отсъствие Температурата на хладилната част с е настройва на 15 °C и при достигане се показва на екрана за състояние.

Приложение:

- Пес тене на енергия по време на по-продължително отсъствие.
- Предотвратяване на неприятни миризми, както и образуване на плесен по време на по-продължително отсъствие.

Активиране / деактивиране на функцията

- Изпразнете напълно хладилната част.
- Активирайте / деактивирайте. (виж 6.2 Логика на обслужване)
- ▷ Активирана: Температурата се повишава.
- ▷ Деактивирана: предварително нас троената температура се установява отново.



EnergySaver

Тази функция понижава консумацията на енергия. Когато включите тази функция, тогава температурата на охлаждане се увеличава.

Температурна зона	Препоръчителна настройка	Температура при активна EnergySaver
5 °C Хладилна част	5 °C	7 °C

Приложение:

- Спестяване на енергия.

Активиране / деактивиране на функцията

- Активирайте / деактивирайте (виж 6.2 Логика на обслужване) .
- ▷ Активирана: Във вс ички температурни зони с а настроени по-високи температури.
- ▷ Деактивирана: Предварително нас троените температури се установяват отново.



HydroBreeze*

При затворена врата HydroBreeze създава фина мъгла в чекмеджето на всеки 90 минути за 4 секунди. Функцията с е активира също и по време на отваряне на вратата. Функцията не е активирана при доставката на уреда.

Приложение:

- За с ъхранение на неопакована с алата зеленчуци и плодове с висока собствена влажност.

Възможни са следните настройки:

- 1: Продължителност на функцията по време на отваряне на вратата 4 сек.
- 2: Продължителност на функцията по време на отваряне на вратата 6 сек.
- 3: Продължителност на функцията по време на отваряне на вратата 8 сек.
- Изключване: HydroBreeze е деактивирана.

Активиране / деактивиране на функцията

- Активирайте / деактивирайте (виж 6.2 Логика на обслужване) .

-или-

- Активирайте / деактивирайте чрез Liebherr SmartDevice-App.*

6.4 Настройки



Език

С тази настройка може да се настрои езикът на индикацията.

Могат да бъдат избирани следните езици:

- Немски
- Английски
- Френски
- Испански
- Италиански
- Нидерландски
- Чешки
- Полски

- Португалски
- Руски
- Китайски

Активиране / деактивиране на настройка

- ▶ Активирайте / деактивирайте (виж 6.2 Логика на обслужване).



Установяване на WLAN връзка

Тази нас тройка позволява ус тановяването на връзка между уреда и интернет. Връзката се управлява чрез SmartDevice-Box. Тогава чрез SmartDevice-App уредът може да бъде включен в SmartHome-System. Чрез SmartDevice-App и други съвместими партньорски мрежи могат също така да бъдат използвани разширени опции и възможности за настройка.

Указание

Устройството SmartDevice-Box можете да закупите от [магазина Домакинс ки уреди Liebherr](https://home.liebherr.com/shop/de/deu/smartdevicebox.html) (<https://home.liebherr.com/shop/de/deu/smartdevicebox.html>).

Подробна информация за наличност изисквания и за отделните опции ще откриете в интернет на <https://smartdevice.liebherr.com/install>.

Приложение:

- Обслужване на уреда чрез SmartDevice-App или съвместими партньорски мрежи.
- Използване на разширени функции и настройки.
- Извикване на текущото състояние на уреда чрез SmartDevice-App.

- ☐ Кутия SmartDevice-Box е закупена и поставена (вижте <https://smartdevice.liebherr.com/install>).
- ☐ Приложение SmartDevice е инсталирано (вижте <https://apps.home.liebherr.com/>).

Установяване на връзка

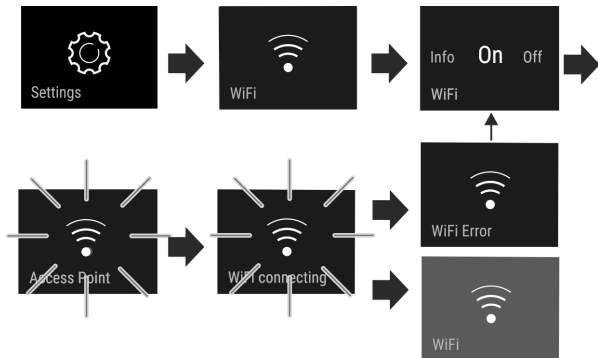


Fig. 10

- ▶ Активирайте нас тройка (виж 6.2 Логика на обслужване).
- ▷ Връзката се установява. Появява се Connecting. Символът пулсира.
- ▷ Връзката е установена. Появява се WiFi, индикацията става синя.
- ▷ Връзката е неуспешна. Появява се WiFi Error.

Прекъсване на връзка

- ▶ Деактивирайте нас тройката (виж 6.2 Логика на обслужване).

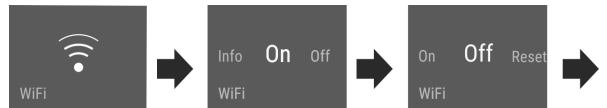


Fig. 11



Връзката е прекъсната: Символът е видим непрекъснато.

Нулиране на връзка

- ▶ Нулирайте нас тройките (виж 6.2 Логика на обслужване).

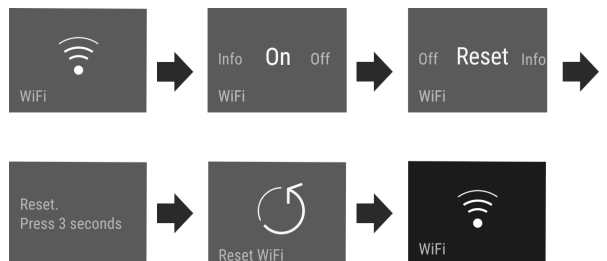


Fig. 12



Връзката, както и други настройки, се връщат обратно към състоянието на доставка.



Блокировка на въвеждането

Тази нас тройка предотвратява случайното обслужване на уреда, напр. от деца.

Приложение:

- Предотвратяване на неволна промяна на настройки и функции.
- Предотвратяване на неволно изключване на уреда.
- Предотвратяване на настройка на температурата.

Активиране / деактивиране на настройка

- ▶ Активирайте / деактивирайте. (виж 6.2 Логика на обслужване)



Яркост на дисплея

Тази нас тройка позволява постепенно намаляване на яркостта на дисплея.

Могат да бъдат настройвани следните степени на яркост:

- 40%
- 60%
- 80%
- 100%

Избор на настройка

- ▶ Настройте стойност (виж 6.2 Логика на обслужване).



Аларма за вратата

Тази нас тройка позволява нас тройка на времето, през което алармата за вратата (виж Затворете вратата) звучи.

Могат да бъдат настроени следните стойности:

- 1 min
- 2 min
- 3 min
- Изкл

Избор на настройка

- ▶ Настройте стойност (виж 6.5 Съобщения за грешки).



Info

Тази нас тройка позволява отчитането на информацията за уреда, както и достъпа до клиентското меню.

Може да бъде отчетена следната информация:

- Име на модел
- Индекс
- Сериен номер
- Сервизен номер

Извикване на информацията за уреда

- ▶ На индикацията плъзгайте дотогава, докато се покаже Настройки
- ▶ Потвърдете индикацията.
- ▶ На индикацията плъзгайте дотогава, докато се покаже информацията.
- ▶ Отчетете информацията за уреда.



SabbathMode

Тази нас тройка изпълнява религиозните изисквания по време на Шабат, с ъотв еврейски ките празнични дни. Когато SabbathMode е активиран, някои функции на управляващата електроника са изключени. Така можете да използвате уреда, без да предизвиквате активност на уреда.

Списък на сертифицираните уреди Star-K ще откриете на www.star-k.org/appliances.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасност от хранително отравяне!

Ако токът с прѣ докато функцията SabbathMode е активирана, това съобщение не се запамятава. Ако токът бъде възс тановен уредът продължава да работи в SabbathMode. Когато той завърши, не се издава съобщение относно спирането на тока в индикацията на температурата.

Ако по време на режима SabbathMode е възникнало спиране на тока:

- ▶ Проверете качеството на хранителните продукти. Не консумирайте размразили се хранителни продукти!

Поведение на уреда, когато SabbathMode е активиран:

- Индикацията Status показва непрекъснато SabbathMode.
- Дисплеят е блокиран за обслужване, с изключение на Деактивиране на SabbathMode.
- Ако има активирани функции / настройки, те остават активни.
- Дисплеят остава да свети, когато вратата се затвори.

- Напомнянията не се изпълняват. Настроеният времеви интервал също се задържа. В SabbathMode функцията не продължава.
- Напомнянията и предупрежденията не се показват. Не се издават звукови сигнали и на индикацията не се показват никакви предупреждения / нас тройки като напр. аларма за температурата, аларма за вратата.
- Вътрешното осветление е деактивирано.
- Цикълът на размразяване работи само за предварително зададеното време, без да се взема под внимание използването на уреда.
- След спиране на тока уредът автоматично се включва отново в SabbathMode.

Активиране/деактивиране на SabbathMode

- ▶ За активиране на функцията плъзгайте на индикацията до точката от менюто Нас тройки и натиснете в продължение на 1 секунда. Менюто преминава към наличните настройки.
- ▶ На индикацията плъзгайте, докато се появи символът за SabbathMode (Menora). Натиснете с имбола в продължение на три секунди.
- ▷ Индикацията променя цвета си.
- ▷ SabbathMode е активиран.

За деактивиране на функцията натиснете индикацията в продължение на 3 секунди.

SabbathMode е деактивиран.



CleaningMode*

Тази настройка позволява удобно почистване на уреда.*

Тази настройка се отнася за хладилната част Fig. 1 (A).*

Приложение:*

- Почистете хладилната част на ръка.

Поведение на уреда, когато настройката е активирана:*

- Дисплеят показва непрекъснато CleaningMode.
- Хладилната част е изключена.
- Вътрешното осветление е активно.
- Напомнянията и предупрежденията не се показват. Не прозвучава звуков сигнал.

Активиране / деактивиране на настройка*

- ▶ Активиране / деактивиране на нас тройка (виж 6.2 Логика на обслужване).
- ▷ Активирана: Хладилната част е изключена. Светлината остава включена.
- ▷ Деактивирана: Предварително нас троената температура се установява отново.

След 60 мин. нас тройката се деактивира автоматично. Тогава уредът продължава да работи в нормален режим.



B5 BioFresh B-Value

При доставката температурата в BioFresh е настроена на стойността B5. Индикацията на състоянието на дисплея показва съответната зададена температура в BioFresh.

Можете да промените малко тази стойност, когато това е необходимо поради по-висока или по-ниска околна температура. При нас тройката на стойността съблюдавайте:

Стойност	Описание
B1	Най-ниска температура

Стойност	Описание
B1-B4	Температурата може да падне под 0 °C, така че хранителните продукти могат леко да замръзнат.
B5	Предварително настроена температура
B9	Най-висока температура

BioFresh B-Value

Избор на настройка

- ▶ Нас троите с тоинос **В**а клиентс кото меню (виж 6.2 Логика на обслужване).

C5 C-Value*

Със с тоинос ттаC-Value отделението 4* може да бъде настроено малко по-топло или по-студено.*

Стандартно стойността C-Value е настроена на **C5**.*

При вс ички с тоинос типод **C5** отделението 4* с тава по-с тудено При вс ички с тоинос тинад **C5** отделението 4* става по-топло.*

Избор на настройка*

- ▶ Нас троите с тоинос **В**а клиентс кото меню (виж 6.2 Логика на обслужване).

D1 D-Value

Стойността D-Value е предварително настроена за Вашия уред и не бива да се променя.

Напомняне

Напомняния с е показват акус тично чрез звуков с сигнал и визуално чрез с имвол на дис плея Звуковият с сигнал с е ус илва и с тава по-шумен, докато с ъобщението с е затвори.

Смяна на филтър с активен въглен FreshAir

Това с ъобщение с е появява, когато въздушният филтър трябва да бъде сменен.

- ▶ Сменяйте въздушния филтър на всеки шест месеца.
- ▶ Потвърдете съобщението.
- ▷ Интервалът за поддръжка стартира отново.
- ▷ Въздушният филтър осигурява оптимално качество на въздуха в хладилника.

Активиране на настройка

- ▶ Активирайте / деактивирайте (виж 6.2 Логика на обслужване).

Нулиране

Тази функция позволява връщане на вс ички нас тройки към заводските настройки. Вс ички настройки, които с те извършили досега, се връщат към тяхната първоначална настройка.

Активиране на настройка

- ▶ Активирайте (виж 6.2 Логика на обслужване).

Изключване на уреда

Тази настройка позволява изключването на целия уред.

Изключване на целия уред

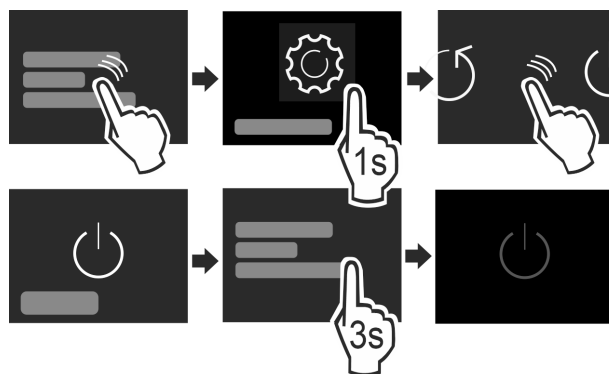


Fig. 13

- ▶ Активирайте / деактивирайте (виж 6.2 Логика на обслужване).
- ▷ Деактивиран: Дисплеят става черен.

6.5 Съобщения за грешки

Съобщенията за грешки се показват на дисплея. Има две категории съобщения за грешки:

Категория	Значение
Съобщение	Напомня за общи процедури. Можете да извършите тези процедури и с това да отстраните съобщението.
Предупреждение	Появява се при функционални неизправности. Допълнително към индикацията на дисплея прозвучава с сигнал Звуковият с сигнал с тава по-силен докато потвърдите индикацията чрез докосване. Можете с ами да отстранявате проблемите функционални неизправности. За с ериозни функционални неизправности трябва да се свържете със сервисната служба.

6.5.1 Предупреждения

Затворете вратата

Съобщението с е появява, когато вратата е отворена твърде дълго.

Времето до появяване на с ъобщението може да бъде настроено.

- ▶ Спиране на алармата: Потвърдете съобщението.

-или-

- ▶ Затворете вратата.

Грешка

Това съобщение се появява, когато е възникнала грешка на уреда. Конструктивен елемент на уреда дава грешка.

- ▶ Отворете вратата.
- ▶ Запишете си кода на грешката.
- ▶ Потвърдете съобщението.
- ▷ Звуковият сигнал спира.
- ▷ Появява се индикацията на състоянието.
- ▶ Затворете вратата.
- ▶ Обърнете с е към с ервизната с лужба (виж 9.4 Сервисна служба)

6.5.2 DemoMode

Ако на дисплея с е показва „D“, активиран е демон-с трационният режим. Тази функция е разработена за търговци, при което вс ички охладителни функции с а деактивирани.

Деактивиране на DemoMode

- Ако на дисплея тече време:
 - ▶ Потвърдете индикацията в рамките на изтичащото време.
 - ▷ DemoMode е деактивиран.
- Ако не тече време:
 - ▶ Извадете щепсела от контакта.
 - ▶ Включете отново щепсела в контакта.
 - ▷ DemoMode е деактивиран.

7 Обзавеждане

7.1 Фризерно отделение с 4 звезди*

7.1.1 Отваряне / затваряне на фризерното отделение

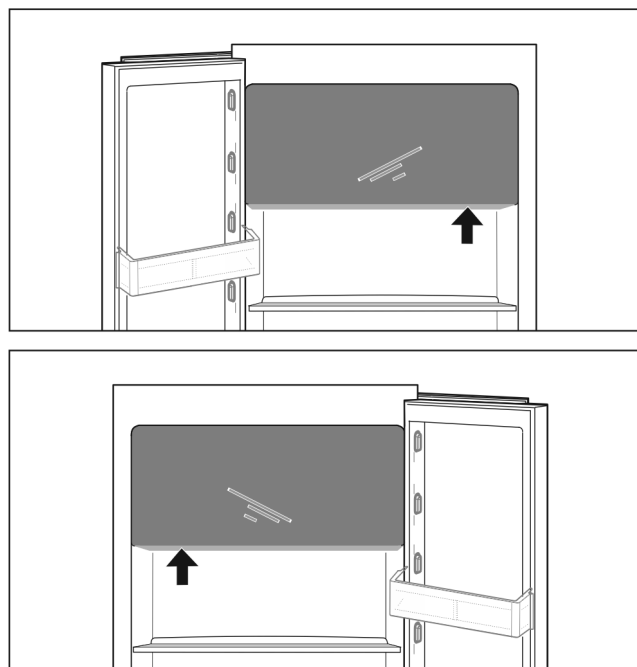


Fig. 14

Отваряне на фризерното отделение:

- ▶ Бръкнете отдолу в зоната за хващане.
- ▶ Натиснете плочата за хващане и едновременно с това изтеглете вратата напред.

Затваряне на фризерното отделение:

- ▶ Затворете вратата и едновременно с това натиснете напред.
- ▷ Вратата е фиксирана.

7.2 Рафт на врата

7.2.1 Разместване / сваляне на рафтове на вратата

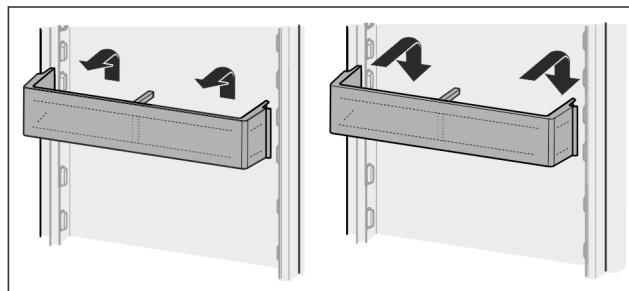


Fig. 15

- ▶ Плъзнете рафта нагоре.
- ▶ Издърпайте напред.
- ▶ Поставете отново в обратна последователност.

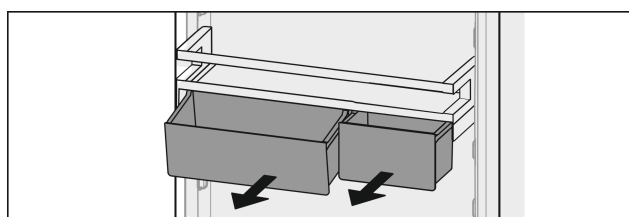


Fig. 16

Могат да се използват както само едната, така и двете кутии VarioBox. Ако трябва да се поставят особено високи бутилки, над рафта за бутилки окачете само едната кутия.

Преместване на рафт с кутии VarioBox:

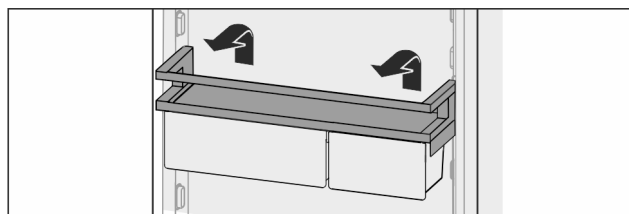


Fig. 17

- ▶ Извадете нагоре.
- ▶ Поставете отново в произволна позиция.
- ▷ Рафт пред фризерно отделение с 4 звезди: Оптимално разпределение на въздуха в уреда вече не е гарантирано. Може да се стигне до кондензация по фризерното отделение.*

Указание

Liebherr препоръчва:*

- ▶ Закачете рафта с кутии VarioBox на височина под фризерното отделение с 4 звезди, както е дос тавен фабрично. Така се получава оптимално разпределение на въздуха в хладилната част.*

Разместване на кутиите VarioBox:

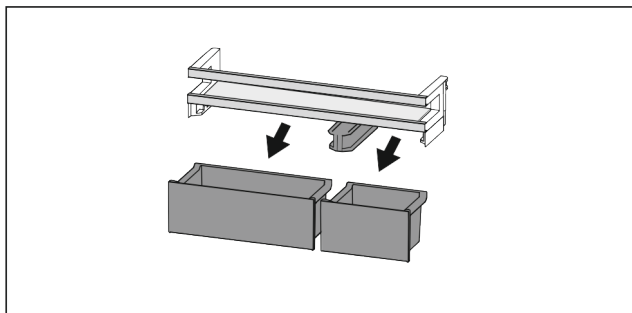


Fig. 18

Когато рафтът на вратата е изваден:

- Извадете кутиите.

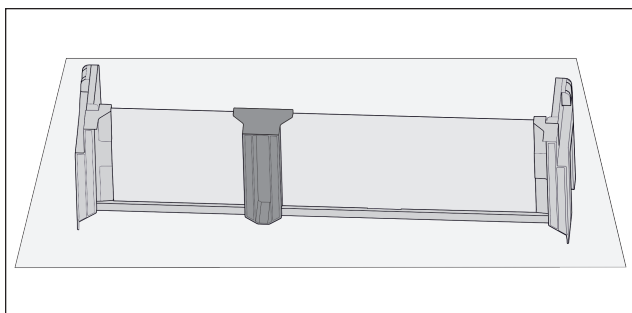


Fig. 19

- Поставете рафта върху масата.

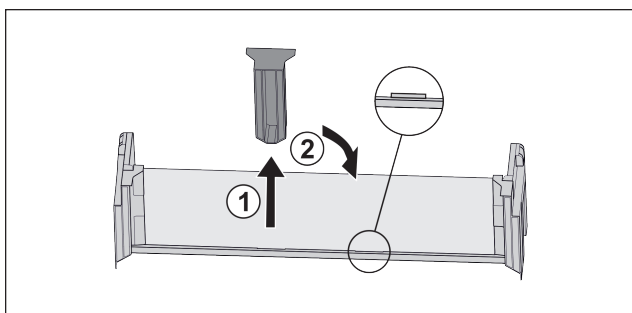


Fig. 20

- Изтеглете средната задържаща част Fig. 20 (1).
- Вкарайте с редната задържаща част на втората позиция Fig. 20 (2).

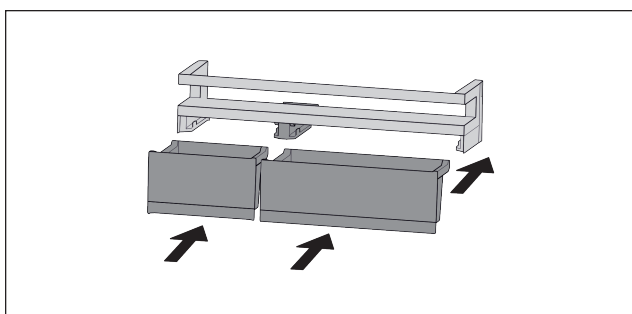


Fig. 21

- Разменете кутиите.

7.2.2 Разглобяване на рафт на вратата

Рафтовете на вратата могат да се разглобяват за почистване.

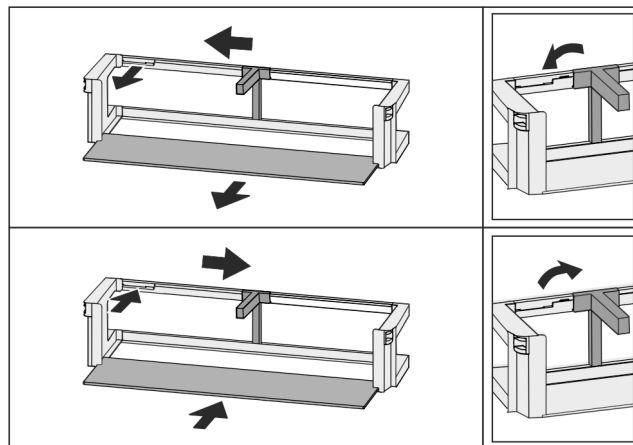


Fig. 22

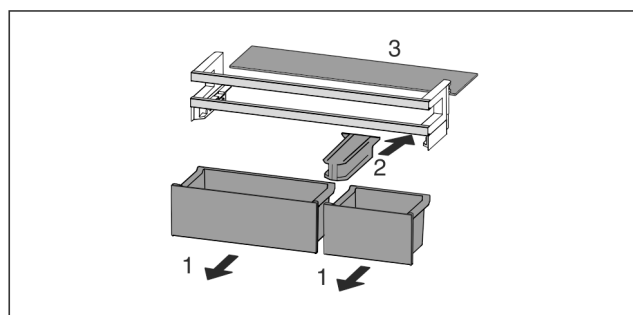


Fig. 23

- Разглобете рафта на вратата.

7.3 Рафтове

7.3.1 Разместване / сваляне на рафтове

Рафтовете са защитени с рещу неволно издърпване посредством ограничители на изтеглянето.

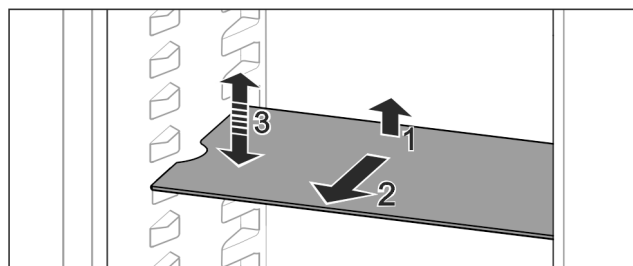


Fig. 24

- Повдигнете рафта и го изтеглете напред.
- ▷ Страничен прорез на позиция поставка.
- Разместване на рафт: Повдигнете или с пуснете до произволна височина и фиксирайте.

-или-

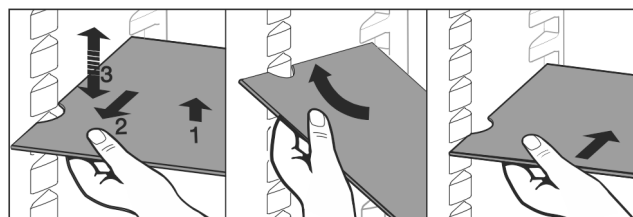


Fig. 25

- Пълно изваждане на рафт: Изтеглете напред.
- Улеснено изваждане: Наклонете рафта.
- Поставяне на рафт обратно: Вкарайте докрай.
- ▷ Ограничителите на изтеглянето сочат надолу.

- ▷ Ограничителите лежат зад предната опорна повърхност.

7.4 Делим рафт

7.4.1 Използване на делим рафт

Рафтовете са защитени с рещу неволно издърпване посредством ограничители на изтеглянето.

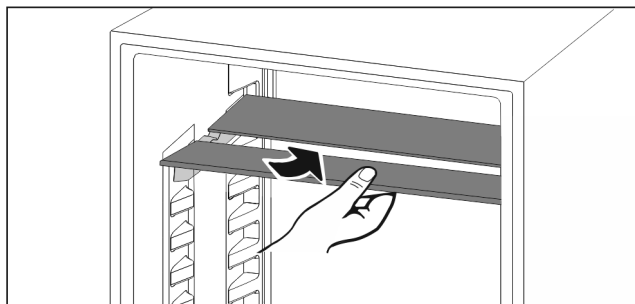


Fig. 26

- ▶ Плъзнете делимия рафт отдолу съгласно фигурата.

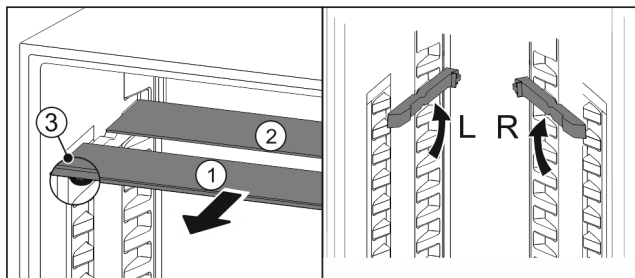


Fig. 27

Преместване във височина:

- ▶ Издърпайте Fig. 27 (1) поотделно с тъклените плочи напред.
- ▶ Издърпайте релсите за рафтове от мястото на фиксиране и ги фиксирайте на желаната височина.
- ▶ Вкарайте с тъклените плочи една по една последователно.
- ▷ Плосък ограничител на изтеглянето напред, директно зад релсата за рафтове.
- ▷ Висок ограничител на изтеглянето назад.

Използване на двата рафта:

- ▶ С едната ръка хванете долната с тъклена плоча и издърпайте напред.
- ▷ Стъклената плоча Fig. 27 (1) с декоративната лайсна е отпред.
- ▷ Ограничителите Fig. 27 (3) сочат надолу.
- Уреди с фризерно отделение:*
- ▶ Не поставяйте релсите за рафтове и делимите рафтове пред вентилатора.*

7.5 VarioSafe

VarioSafe предлага място за дребни хранителни продукти, опаковки, тубички и чаши.

7.5.1 Използване на VarioSafe

Чекмеджето може да бъде изваждано и вкарвано на две различни височини. Така в чекмеджето могат да бъдат съхранявани също и по-високи дребни части.

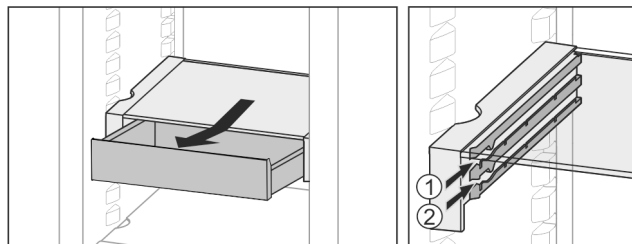


Fig. 28

- ▶ Извадете чекмеджето.
- ▶ Вкарайте го на височина по избор Fig. 28 (1) или Fig. 28 (2).

7.5.2 Преместване на VarioSafe

VarioSafe може да се премества на височина като едно цяло.

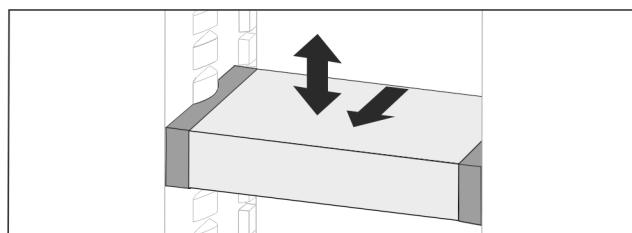


Fig. 29

- ▶ Издърпайте напред.
- ▷ Страничен прорез на позиция поставка.
- ▶ Повдигнете или спуснете до произволна височина.
- ▶ Вкарайте назад.

7.5.3 Изваждане на VarioSafe напълно

VarioSafe може да се изважда като едно цяло.

- ▶ Издърпайте напред.
- ▷ Страничен прорез на позиция поставка.

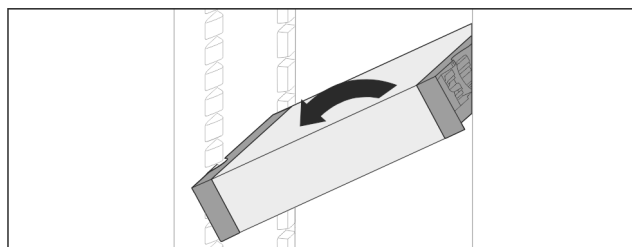


Fig. 30

- ▶ Наклонете и издърпайте напред.

7.5.4 Разглобяване на VarioSafe

VarioSafe може да се разглобява за почистване.

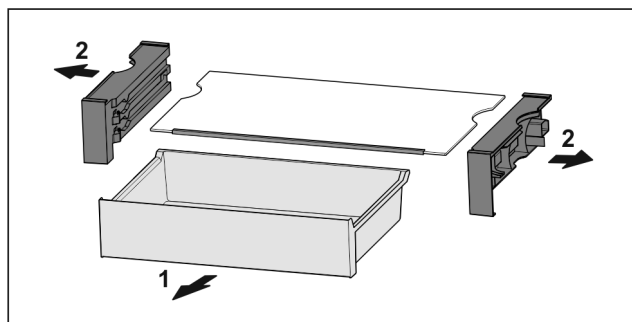


Fig. 31

- ▶ Разглобете VarioSafe.

7.6 Място за тава за печене

Над чекмеджетата има място за тава за печене Fig. 1 (9).

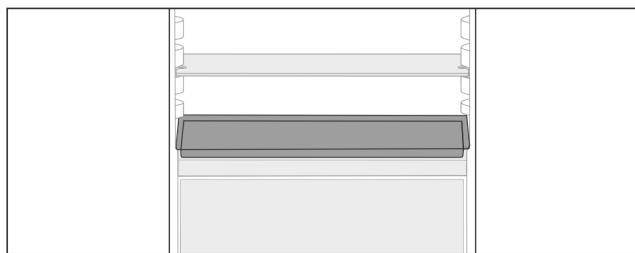


Fig. 32

Уверете се, че са изпълнени следните предпоставки:

- ❑ Максималните размери за тавата за печене са спазени (виж 9.1 Технически данни).
- ❑ Тавата за печене е охладена до стайна температура.
- ❑ Най-долният рафт на вратата е поставен най-малко една позиция по-високо.

Когато вратата е отворена на 90°:

- Вкарайте тавата за печене на най-долните странични поставки.

-или-

Ако тавата за печене не приляга равномерно:

- Използвайте релсите за рафтове от торбичката с принадлежности.

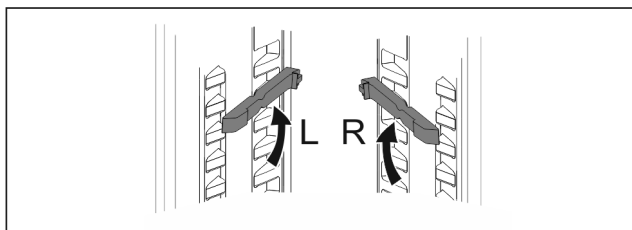


Fig. 33

- Фиксирайте релсите за рафтове на най-долните поставки.

Когато вратата е отворена на 90°:

- Вкарайте тавата за печене върху релсите за рафтове.

7.7 Променлив рафт за бутилки

7.7.1 Използване на рафт за бутилки

На пода на хладилната част по избор може да се използва променливият рафт за бутилки или стъклената плоча.

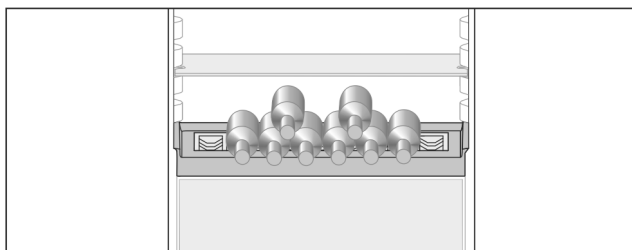


Fig. 34

- Отстранете стъклената плоча и съхранявайте отделно.
- Поставяйте бутлките с дъното назад към задната стена.

Указание

Ако бутлките стърчат напред извън рафта за бутилки:

- Преместете долния рафт на вратата една позиция по-високо.

7.7.2 Отстраняване на рафт за бутилки

Рафтът за бутилки може да се отстранява за почистване.

- Отстранете стъклената плоча над рафта за бутилки.

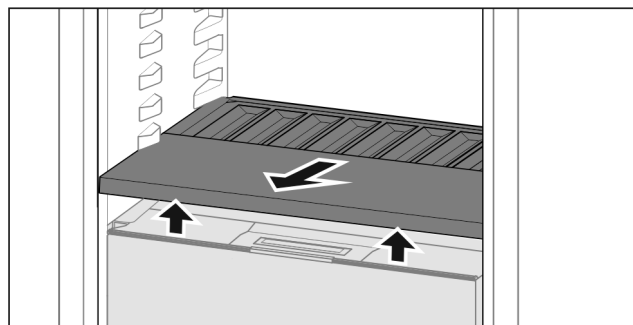


Fig. 35

- Повдигнете рафта за бутилки отпред и издърпайте.

Указание

Liebherr препоръчва:*

Не поставяйте никакви продукти върху намиращия се отдолу капак на отделение.*

7.7.3 Вкарване на рафт за бутилки

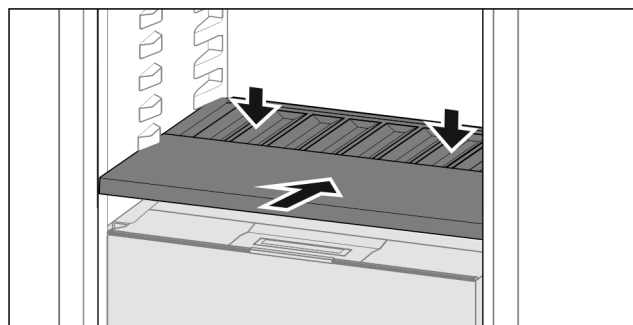


Fig. 36

- Вкарайте рафта за бутилки докрай и натиснете надолу.
- ▷ Щекерите зад рафта за бутилки се свързват автоматично.
- ▷ Светодиодът светва.

7.8 Чекмеджета

Чекмеджетата могат да се изваждат за почистване.

Изваждането и поставянето на чекмеджетата се различават в зависимост от системата за изтегляне. Вашият уред може да съдържа различни системи за изтегляне.

Указание

Разходът на енергия се повишава и охладителната мощност намалява, ако вентилацията е недостатъчна.

- Винаги оставяйте с вободни отворите за въздух на вентилатора отвътре на задната стена!

7.8.1 Изваждане на чекмедже

Чекмедже без система за изтегляне

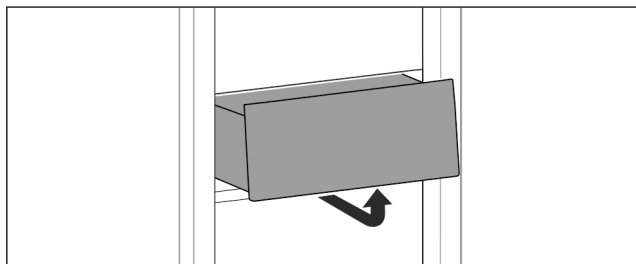


Fig. 37

- Извадете чекмеджето съгласно фигурата.

Чекмедже върху телескопични релси

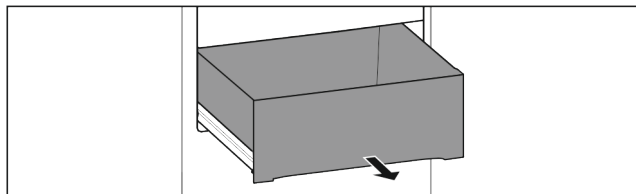


Fig. 38

Уверете се, че са изпълнени следните предпоставки:

- ☐ Чекмеджето е изтеглено напълно (виж Fig. 1046) .

Пълно изтегляне:*

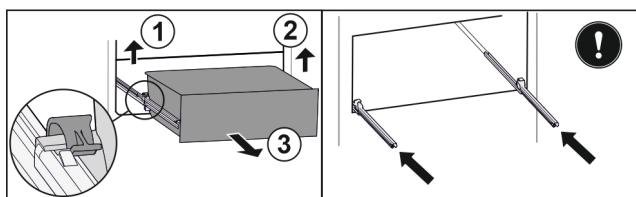


Fig. 39 *

- Повдигнете лявата скоба и едновременно с това изтеглете напред чекмеджето отляво Fig. 39 (1)*
- Повдигнете дясната скоба и едновременно с това изтеглете напред чекмеджето отдясно Fig. 39 (2)*
- Извадете чекмеджето напред Fig. 39 (3)*
- Вкарайте релсите.*

Частично изтегляне хладилна част:*

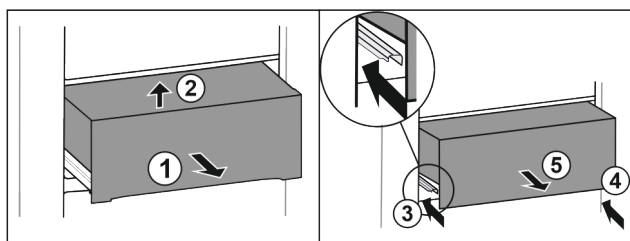


Fig. 40 *

- Изтеглете чекмеджето наполовина Fig. 40 (1)*
- Повдигнете отпред Fig. 40 (2)*
- Вкарайте лявата релса Fig. 40 (3)*
- Вкарайте дясната релса Fig. 40 (4)*
- Извадете чекмеджето напред Fig. 40 (5)*

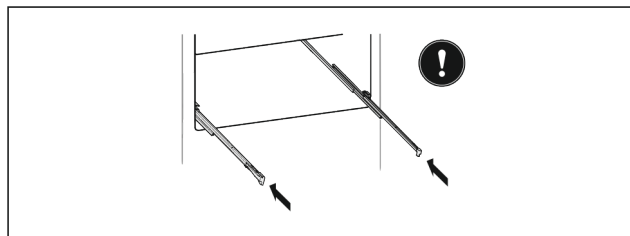


Fig. 41 *

Ако след отстраняване на чекмеджето релсите все още не са вкарани напълно:*

- Вкарайте напълно релсите.*

7.8.2 Поставяне на чекмедже

Чекмедже без система за изтегляне

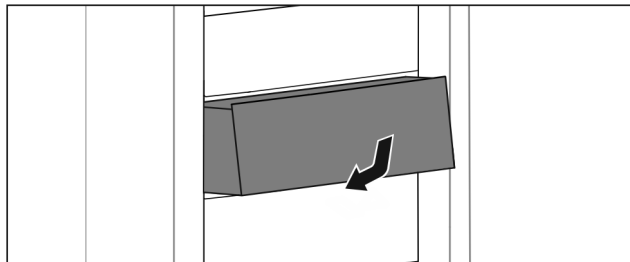


Fig. 42

- Поставете чекмеджето съгласно фигурата.

Чекмедже върху телескопични релси

Пълно изтегляне:*

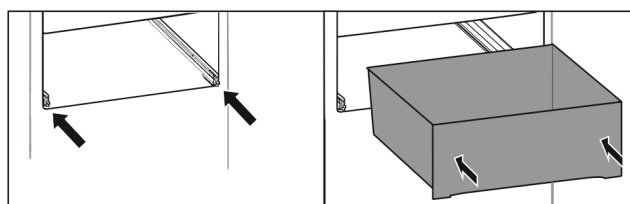


Fig. 43 *

- Вкарайте релсите.*
- Поставете чекмеджето върху релсите.*
- Вкарайте докрай назад.*
- Пълно изтегляне: Отзад се фиксира с щракване.*

Частично изтегляне хладилна част:*

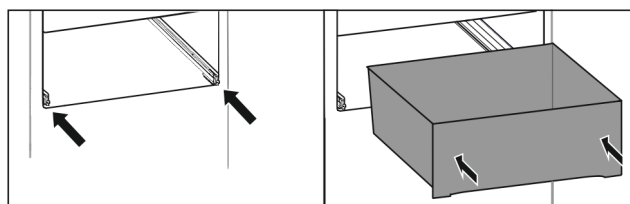


Fig. 44 *

- Вкарайте релсите.*
- Поставете чекмеджето върху релсите.*
- Вкарайте докрай назад.*

7.9 Капак на Fruit & Vegetable-Safe

Капакът на отделението може да се отстранява за почистване.

7.9.1 Отстраняване на капак на отделение*

Уверете се, че са изпълнени следните предпоставки:

- ☐ Рафтът за бутилки е свален (виж 7.7 Променлив рафт за бутилки) .

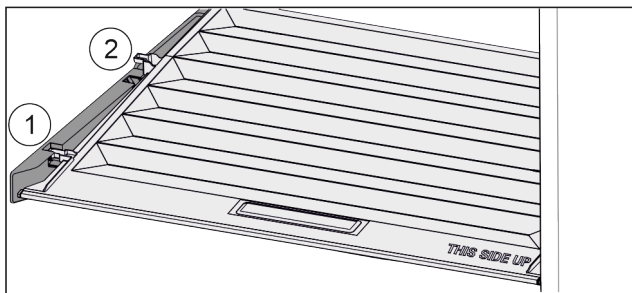


Fig. 45

Когато чекмеджетата са свалени:

- ▶ Издърпайте напред Fig. 45 (1) капака до отвора в задържащите части.
- ▶ Повдигнете го отзад отдолу и отстранете Fig. 45 (2) нагоре.

7.9.2 Поставяне на капак на отделение

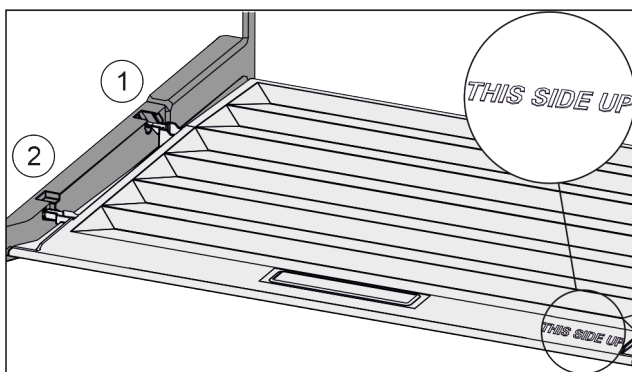


Fig. 46

Когато надписът THIS SIDE UP е отгоре:

- ▶ Пхнете шийките на капака през отвора в задния държач Fig. 46 (1) и фиксирайте отпред в държача Fig. 46 (2).
- ▶ Поставете капака в желаната позиция (виж 7.10 Регулиране на влажността).

7.10 Регулиране на влажността

Можете да регулирате влажността в чекмеджето чрез преместване на самия капак на чекмеджето.

Капакът на чекмеджето се намира директно върху чекмеджето и може да бъде скрит от рафтове или допълнителни чекмеджета.

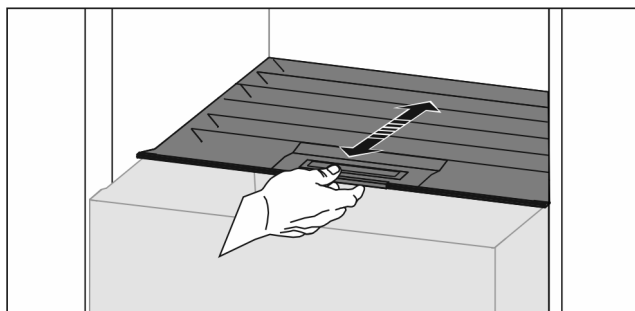


Fig. 47

Ниска влажност на въздуха

- ▶ Отворете чекмеджето.
- ▶ Издърпайте капака на чекмеджето напред.
- ▷ При затворено чекмедже: Процеп между капак и чекмедже.
- ▶ Деактивирайте HydroBreeze.*
- ▷ Влажността на въздуха в отделението намалява.

Висока влажност на въздуха

- ▶ Отворете чекмеджето.

- ▶ Избухайте капака на чекмеджето назад.
- ▷ При затворено чекмедже: Капакът затваря чекмеджето плътно.
- ▶ Активирайте HydroBreeze.*
- ▷ Влажността на въздуха в отделението се увеличава. Ако има твърде много влага в отделението:
- ▶ Изберете настройка „ниска влажност на въздуха“.
- или-
- ▶ Отстранете влагата с кърпа.

Указание

С настройката „ниска влажност на въздуха“ отделението Fruit & Vegetable-Safe може да се използва и като Meat & Dairy-Safe.

- ▶ Настройте „ниска влажност на въздуха“.

7.11 HydroBreeze*

HydroBreeze овлажнява с мъгла охладените продукти и осигурява влага в отделението.

HydroBreeze и съответният резервоар за вода се намират в променливия рафт за бутилки.

Уверете се, че са изпълнени следните предпоставки:

- Резервоарът за вода е почистен (виж 8.4.3 Почистване на обзавеждането).
- Резервоарът за вода е правилно фиксиран.
- Влажността е наситена на „висока влажност на въздуха“ (виж 7.10 Регулиране на влажността).
- HydroBreeze е активиран (виж HydroBreeze*).

7.11.1 Пълнене на резервоара за вода



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Замърсена вода!

Отравяния.

- ▶ Пълнете само с питейна вода.
- ▶ HydroBreeze е деактивиран: Изпразнете резервоара за вода.
- ▶ HydroBreeze няма да се използва продължително време: Изпразнете резервоара за вода.

ВНИМАНИЕ

Съдържащи захар течности!

Повреда на HydroBreeze.

- ▶ Пълнете само с питейна вода.

Указание

Чрез използването на филтрирана вода с понижена карбонатна твърдост се получава питейна вода с най-добро качество за безотказно функциониране на HydroBreeze.

Това качество на водата може да се постигне с филтър за питейна вода от специализираните магазини.

- ▶ Пълнете резервоара за вода с филтрирана питейна вода с понижена карбонатна твърдост.

Резервоарът за вода е вграден в променливия рафт за бутилки (виж 1.2 Преглед на уреда и обзавеждането).

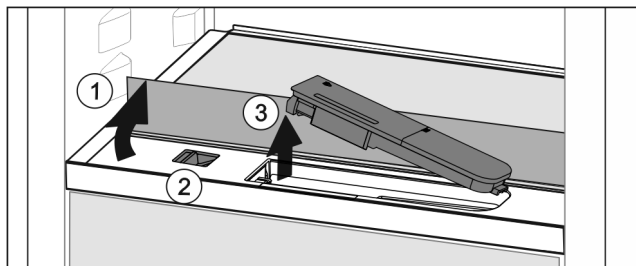


Fig. 48

- Натиснете задния ляв ъгъл на предната с тъклена плоча.
- ▷ Стъклената плоча се отваря отпред нагоре.
- Повдигнете стъклената плоча и я завъртете до ограничителя назад Fig. 48 (1).
- ▷ Стъклената плоча застава вертикално.
- Преместете плъзгача Fig. 48 (2) наляво.
- ▷ Резервоарът за вода изскача от гнездото.
- Извадете резервоара за вода Fig. 48 (3).
- Почистете резервоара за вода (виж 8.4.3 Почистване на обзавеждането).
- Многостенен отвор:
- Напълнете с питейна вода до маркировката.
- Пос тавете резервоара за вода в гнездото с дъното напред.
- Спуснете бавно предната част и натиснете навътре резервоара.
- ▷ Резервоарът за вода е фиксиран.

7.11.2 Разглобяване на резервоар за вода

Резервоарът за вода може да се разглобява за почистване.

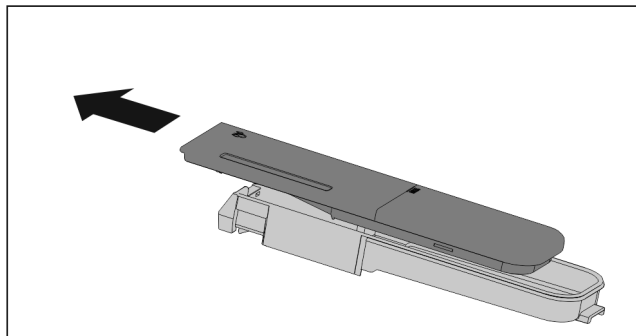


Fig. 49

- Разглобете резервоара за вода.

7.12 Принадлежности

7.12.1 Кутия за масло

Отваряне / затваряне на кутията за масло

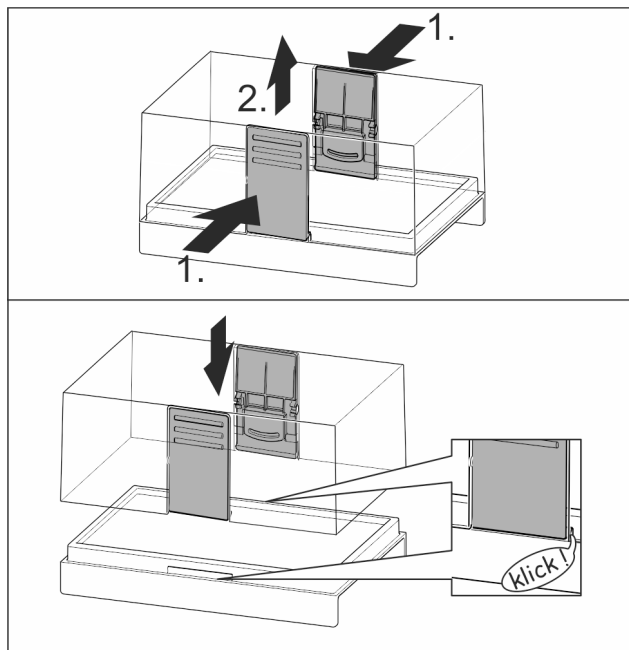


Fig. 50

Разглобяване на кутията за масло

Кутията за масло може да се разглобява за почистване.

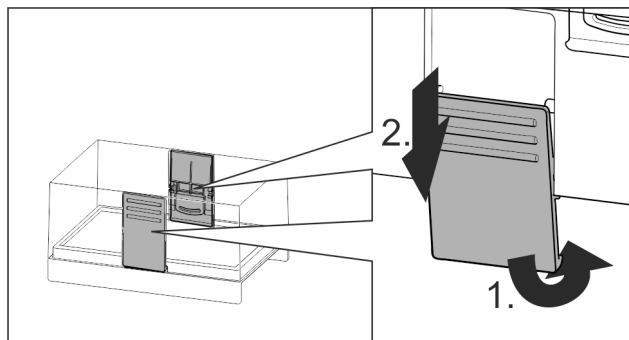


Fig. 51

- Разглобете кутията за масло.

7.12.2 Подложка за яйца

Подложката за яйца може да се изтегля и обръща. Двете части на подложката за яйца могат да бъдат използвани, за да се обозначават разлики, като например датата на покупка.

Използване на подложка за яйца

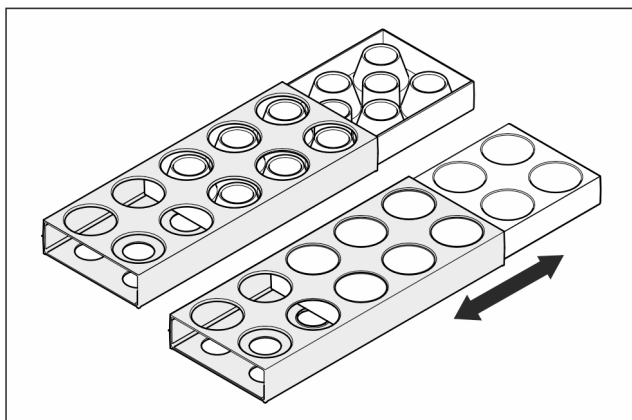


Fig. 52

- Горна страна: Съхранявайте кокоши яйца.
- Долна страна: Съхранявайте пъдпъдчи яйца.

7.12.3 Преграда за бутилки

Използване на преграда за бутилки

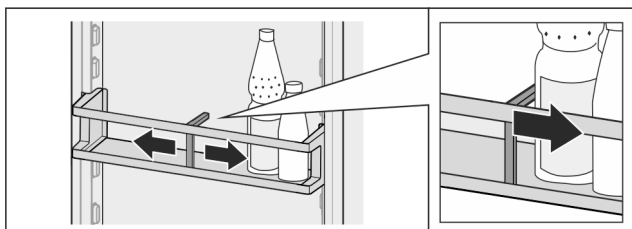


Fig. 53

- Плъзнете преградата за бутилки към бутилките.
- ▷ Бутилките не падат.

Сваляне на преграда за бутилки

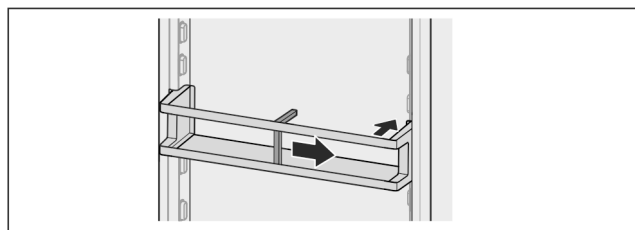


Fig. 54

- Плъзнете преградата за бутилки докрай надясно съотв. до ръба.
- Извадете назад.

7.12.4 FlexSystem

Използване на FlexSystem

FlexSystem подпомага прегледното, гъвкаво съхранение и сортиране на хранителни продукти. Тя позволява ясно разделяне например на плодове и зеленчуци или по дата на годност.

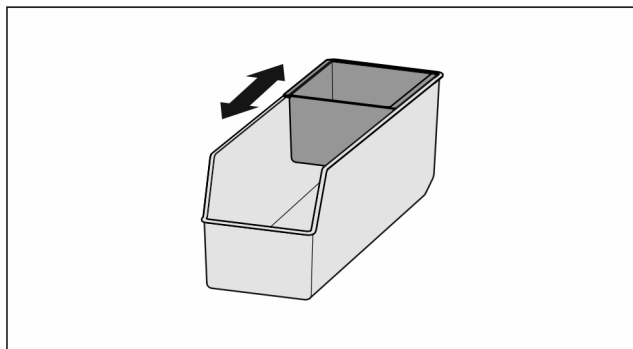


Fig. 55

- Преместете вътрешната купа.

Изваждане на FlexSystem

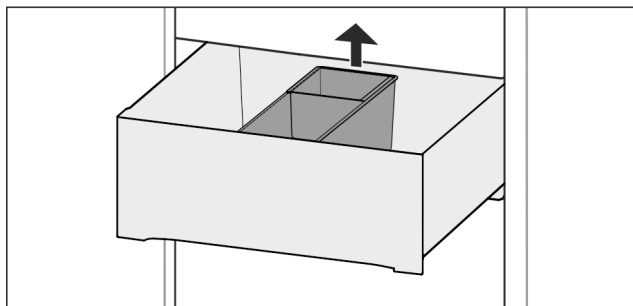


Fig. 56

- Повдигнете FlexSystem отзад.
- Извадете нагоре.

Поставяне на FlexSystem

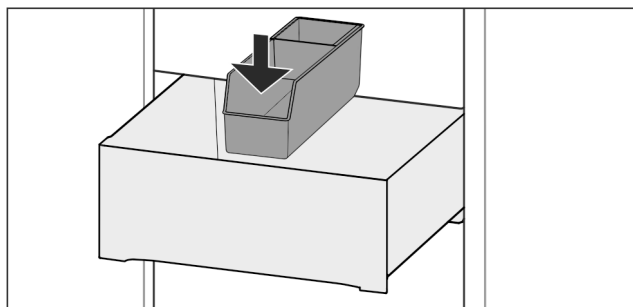


Fig. 57

- Поставете FlexSystem първо отпред.
- Спуснете задната част.

Разглобяване на FlexSystem

FlexSystem може да се разглобява за почистване.

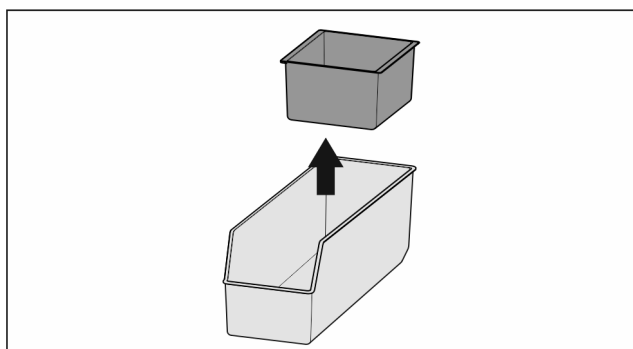


Fig. 58

- Разглобете FlexSystem.

7.12.5 Форма за ледени кубчета с капак*

Използване на форма за ледени кубчета

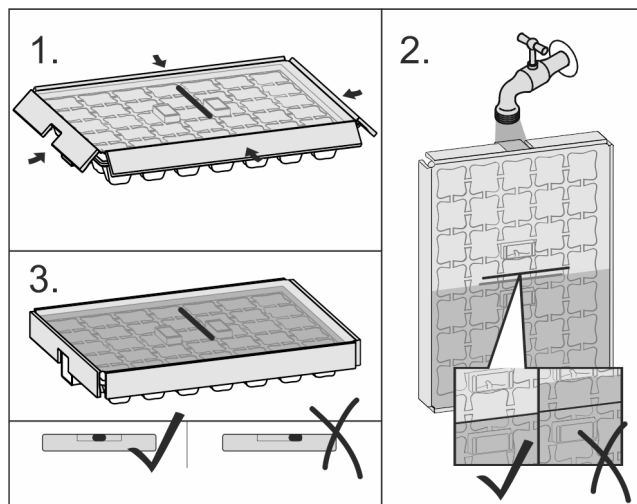


Fig. 59

Когато водата е замръзнала:

- ▶ Задръжте формата за ледени кубчета за кратко под топла вода.
- ▶ Свалете капака.
- ▶ Завъртете леко краищата на формата за ледени кубчета в противоположни посоки.
- ▶ Отделете ледените кубчета.

Разглобяване на формата за ледени кубчета

Формата за ледени кубчета може да се разглобява за почистване.

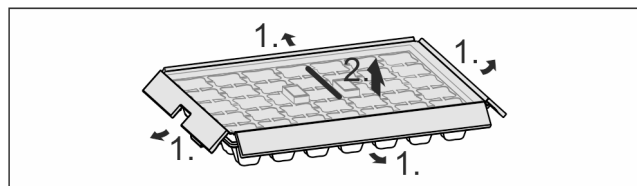


Fig. 60

- ▶ Разгложете формата за ледени кубчета.

8 Поддръжка

8.1 Филтър с активен въглен FreshAir

Филтърът с активен въглен FreshAir се намира в отделението над вентилатора.

Той осигурява оптимално качество на въздуха.

- ☐ Сменяйте филтъра с активен въглен на всеки 6 месеца. При активирано *Напомняне* едно съобщение на индикацията подканва за смяната.
- ☐ Филтърът с активен въглен може да бъде изхвърлян в обикновените битови отпадъци.

Указание

Филтърът с активен въглен FreshAir може да бъде закупен от [магазина Домакинс ки уреди Liebherr](http://home.liebherr.com) (home.liebherr.com).

8.1.1 Изваждане на филтъра с активен въглен FreshAir

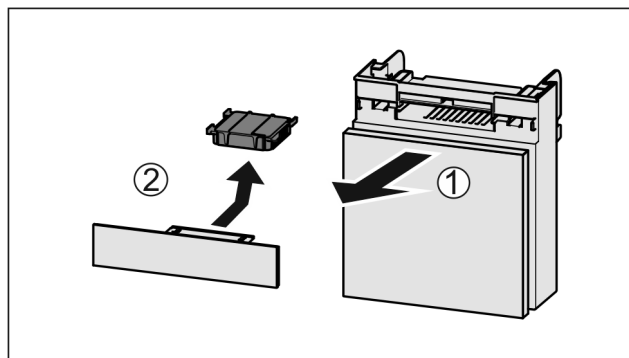


Fig. 61

- ▶ Издърпайте Fig. 61 (1) напред от отделениято.
- ▶ Извадете Fig. 61 (2) филтъра с активен въглен.

8.1.2 Поставяне на филтъра с активен въглен FreshAir

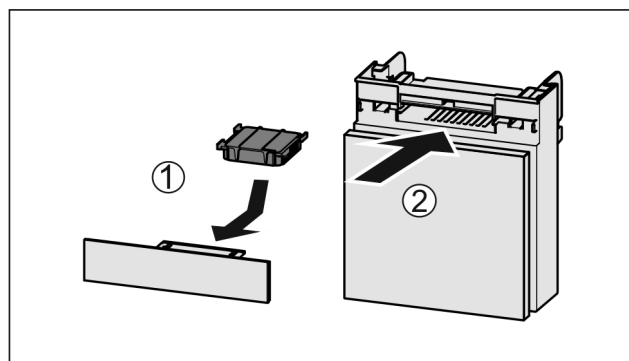


Fig. 62

- ▶ Поставете Fig. 62 (1) филтъра с активен въглен, както е показано на фигурата.
- ▶ Филтърът с активен въглен се фиксира с щракване. Когато филтърът с активен въглен сочи надолу:
- ▶ Вкарайте Fig. 62 (2) отделениято.
- ▶ Сега филтърът с активен въглен е готов за употреба.

8.2 Размразяване на уреда



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Неправилно размразяване на уреда!

Наранявания и повреди.

- ▶ За ускоряване на процеса на размразяване не използвайте различни от препоръчаните от производителя механични приспособления или други средства.
- ▶ Не използвайте електрически нагревателни уреди или уреди за почистване с пара, открит пламък или спрей за размразяване.
- ▶ Не отстранявайте леда с остри предмети.

Размразяването се извършва автоматично. Водата от размразяването изтича през дренажния отвор и се изпарява.

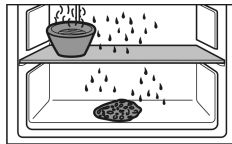
- ▶ Почиствайте редовно дренажния отвор (виж 8.4 Почистване на уреда).

8.3 Ръчно размразяване на фризерното отделение*

След по-продължителна експлоатация се образува слой от скреж, съотв. лед.

Следните фактори ускоряват образуването на с лоя от скреж, съотв. лед:

- Уредът се отваря често.
- Поставят се топли хранителни продукти.
Един ден преди размразяването:
- ▶ Активирайте SuperFrost (виж 6.3 Функции).
- ▶ Замразените продукти получават „хладилен резерв“.
- ▶ Изключете уреда (виж 6.4 Настройки).
- ▶ Извадете мрежовия щепсел или изключете предпазителя.
- ▶ Увийте замразените продукти във вестник или одеяло и ги оставете на хладно място.



- ▶ Поставете тенджерата с гореща, но не кипеща вода върху някоя от плочите в средата.
- ▶ Размразяването се ускорява.
- ▶ По време на размразяването от тавите вратата на уреда и отделението отворена.
- ▶ Извадете отчупилите се парчета лед.
- ▶ Обърнете внимание на това, да не се стича вода от разтопяването в шкафа, в който е поставен уредът.
- ▶ При нужда на няколко пъти попивайте водата от размразяването с гъба или кърпа.
- ▶ Почистете уреда (виж 8.4 Почистване на уреда).

8.4 Почистване на уреда

8.4.1 Подготовки



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасност от електрически удар!

- ▶ Извадете щепсела на хладилника или прекъснете подаването на електричество.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасност от пожар

- ▶ Пазете от повреда тръбите на охлаждащия кръг.

- ▶ Изпразнете уреда.
- ▶ Изтеглете мрежовия щепсел.

-или-

- ▶ Активирайте CleaningMode. (виж CleaningMode*) *

8.4.2 Почистване на вътрешността

ВНИМАНИЕ

Неправилно почистване!

Повреди по уреда.

- ▶ Използвайте единствено меки кърпи за почистване и универсален почистващ препарат с неутрална pH-стойност.
- ▶ Не използвайте абразивни или драскащи гъби или стоманена тел.
- ▶ Не използвайте почистващи средства, които са остри, абразивни, съдържащи пясък, хлор или киселини.

- ▶ Пластмасови повърхности: почистете на ръка с мека, чиста кърпа, хладка вода и малко препарат за съдове.
- ▶ Метални повърхности: почистете на ръка с мека, чиста кърпа, хладка вода и малко препарат за съдове.
- ▶ Дренажен отвор Fig. 1 (14): отстранете отлаганията с тънко помощно средство, напр. клечка за уши.

8.4.3 Почистване на обзавеждането

ВНИМАНИЕ

Неправилно почистване!

Повреди по уреда.

- ▶ Използвайте единствено меки кърпи за почистване и универсален почистващ препарат с неутрална pH-стойност.
- ▶ Не използвайте абразивни или драскащи гъби или стоманена тел.
- ▶ Не използвайте почистващи средства, които са остри, абразивни, съдържащи пясък, хлор или киселини.

Почистване с мека, чиста кърпа, хладка вода и малко препарат за съдове:

- VarioSafe
- Капак на Fruit & Vegetable-Safe*
- Чекмедже
- Променив рафт за бутилки
- FlexSystem

Почистване с влажна кърпа:

- Телескопични релси
- Моля, обърнете внимание: Грестта в направляващите служи за смазване и не бива да се отстранява!

Почистване в съдомиялна машина до 60 °C:

- Рафт на врата
- VarioBox
- Преграда за бутилки
- Рафт
- Делим рафт
- Задържаща част на делими рафтове
- Резервоар за вода на HydroBreeze и капак на резервоара за вода*
- Подложка за яйца
- Кутия за масло
- Форма за ледени кубчета*
- ▶ Разглобяване на обзавеждане: вижте с ъответната глава.
- ▶ Почистване на обзавеждането.

8.4.4 Почистване на HydroBreeze*

Почистването трябва да се извърши при:

- ☐ Първоначално пускане в експлоатация
- ☐ HydroBreeze е бил деактивиран за повече от 48 часа.
- ☐ Ново пълнене на резервоара за вода.

Уверете се, че са изпълнени следните предпоставки:

- ☐ HydroBreeze е деактивиран (виж HydroBreeze*).
- ☐ Резервоарът за вода е изваден и почистен в миялната машина.
- ▶ Избършете прореза с влажна кърпа.
- ▶ Поставете резервоара за вода.
- ▶ Активирайте HydroBreeze.

8.4.5 След почистването

- ▶ Избършете уреда и принадлежностите до сухо.
- ▶ Свържете и включете уреда.
- ▶ Активирайте SuperFrost (виж 6.3 Функции).
Когато температурата е достатъчно ниска:
- ▶ Поставете хранителни продукти.
- ▶ Повтаряйте почистването редовно.

9 Помощ за клиенти

9.1 Технически данни

Температурен диапазон	
Охлаждане	3 °C до 9 °C
BioFresh	0 °C до 3 °C
BioFresh Professional (Fish & SeaFood)	-2 °C до 0 °C Възможни нас тройки 0 °C 0 °C, 0 °C -2 °C, -2 °C -2 °C

Максимално количество за замразяване / 24 ч	
Фризерно отделение*	вж. идентификационната табелка под „Капацитет на замразяване ... /24 ч“*

Максимално тегло на натоварване на обзавеждането			
Обзавеждане	Широчина на уреда 550 mm (вижте Инструкцията за монтаж, Размери на уреда)	Широчина на уреда 600 mm (вижте Инструкцията за монтаж, Размери на уреда)	Широчина на уреда 700 mm (вижте Инструкцията за монтаж, Размери на уреда)
Чекмедже върху стъклена плоча	12 kg	15 kg	--

Максимални размери тава за печене	
Широчина	466 mm
Дълбочина	386 mm
Височина	50 mm

Осветление	
Клас на енергийна ефективност ¹	Светлинен източник
Този продукт съдържа LED източник с клас на енергийна ефективност G	

¹ Уредът може да съдържа светлинни източници с различни класове на енергийна ефективност. Посочена е най-ниската енергийна ефективност.

За уреди с WLAN свързване:*

Данни за честотата*	
Честотна лента	2,4 GHz
Максимална излъчвана мощност	<100 mW
Предназначение на радиооборудването	Свързване в локалната WLAN мрежа за пренос на данни

9.2 Работни шумове

По време на експлоатацията уредът създава различни работни шумове.

- При **ниска охлаждателна мощност** уредът работи с пестене на енергия, но по-дълго. Силата на шума е **по-малка**.
- При **голяма охлаждателна мощност** хранителните продукти се охлаждат по-бързо. Силата на шума е **по-голяма**.

Примери:

- активирани функции (виж 6.3 Функции)
- работещ вентилатор
- пряко поставени хранителни продукти
- висока околна температура
- продължително отворена врата

Шум	Възможна причина	Вид на шума
Бълбукане и плискане	Хладилният агент тече в охладителния кръг.	Нормален работен шум
Свис тене и съскане	Хладилният агент се впръсва в охладителния кръг.	Нормален работен шум
Бръмчене	Уредът охлажда. Силата на шума зависи от охладителната мощност.	Нормален работен шум
Шум от сърбане	Вратата с затварящ демпфер с отваря и затваря.	Нормален работен шум
Бръмчене шумолене и	Вентилаторът работи.	Нормален експлоатационен шум
Щракане	Компоненти с включват и изключват.	Нормален шум от превключване
Боботене или нискочестотно бръмчене	Вентили или клапи са активни.	Нормален шум от превключване

Шум	Възможна причина	Вид на шума	Отстраняване
Вибрация	Неподходящо вграждане	Шум от грешка	Проверете вграждането. Изравнете уреда.
Тракане	Обзавеждане, предмети във вътрешността на уреда	Шум от грешка	Фиксирайте елементите на обзавеждането. Оставете разстояние между предметите.

9.3 Техническа неизправност

Вашият уред е конструиран и произведен с оглед осигуряване на функционалната безопасност и дълъг срок на експлоатация. Ако въпреки това по време на експлоатацията

Помощ за клиенти

такия възникне неизправност то трябва да проверите, дали неизправността не се дължи на грешка в обслужването. В такъв случай възникналите разходи дори и в гаранционния срок са за Ваша сметка.

Следните неизправности можете да отстраните и сами.

9.3.1 Функциониране на уреда

Грешка	Причина	Отстраняване
Уредът не работи.	→ Уредът не е включен.	▶ Включете уреда.
	→ Мрежовият щепсел не е включен добре в контакта.	▶ Проверете мрежовия щепсел.
	→ Предпазителят на контакта не е изправен.	▶ Проверете предпазителя.
	→ Спиране на тока	▶ Дръжте уреда затворен. ▶ Предпазване на хранителните продукти: Поставете акумулатори за съхранение върху хранителните продукти или използвайте външен фризер, ако спирането на тока продължи по-дълго. ▶ Не замразявайте повторно веднъж размразени хранителни продукти.
	→ Щепселът на уреда не е включен добре в уреда.	▶ Проверете щепсела на уреда.
Температурата не е достатъчно ниска.	→ Вратата на уреда не е затворена добре.	▶ Затворете вратата на уреда.
	→ Вентилацията не е достатъчна.	▶ Освободете вентилационната решетка и почистете.
	→ Околната температура е твърде висока.	▶ Решение на проблема: (виж 1.3 Области на приложение на уреда).
	→ Уредът е бил отворян твърде често или твърде продължително.	▶ Изчакайте, за да видите дали температурата няма да се настрои сама. Ако това не стане, обърнете се към сервисната служба (виж 9.4 Сервисна служба).
	→ Поставете твърде големи количества пресни хранителни продукти без SuperFrost.	▶ Решение на проблема:
	→ Температурата е настроена неправилно.	▶ Настройте по-ниска температура и проверете с лед 24 часа.
	→ Уредът е твърде близо до източник на топлина (печка, отопление и т.н.).	▶ Променете мястото на уреда или на източника на топлина.
	→ Уредът не е бил вграден правилно в нишата.	▶ Проверете дали уредът е бил вграден правилно и дали вратата се затваря правилно.
Уплътнението на вратата е дефектно или трябва да се смени по други причини.	→ Уплътнението на врата е сменяемо. То може да се смени без помощни инструменти.	▶ Обърнете се към сервисната служба (виж 9.4 Сервисна служба).
Уредът се е замръзнал или се образува конденз.	→ Уплътнението на вратата може да е излязло от канала.	▶ Проверете дали уплътнението на вратата е поставено правилно в канала.

9.3.2 Обзавеждане

Грешка	Причина	Отстраняване
HydroBreeze не овлажнява охлаждащите продукти.*	→ HydroBreeze не е активирана.	▶ Активирайте HydroBreeze.
	→ В резервоара за вода няма достатъчно вода.	▶ Напълнете резервоара за вода.

Грешка	Причина	Отстраняване
	→ Има замърс яване пред концен- тратора.	► Почистете HydroBreeze.
	→ Резервоарът за вода не е фикс иран правилно в предвиде- ното гнездо.	► Фиксирайте правилно резервоара за вода.
	→ Капакът на Fruit & Vegetable-Safe е в настройката „нис ка влажност на въздуха“.	► Настройте капака на Fruit & Vegetable-Safe на „висока влажност на въздуха“.
Вътрешното осветление не работи.	→ Уредът не е включен.	► Включете уреда.
	→ Вратата е била отворена повече от 15 мин.	► При отворена врата вътрешното ос ветление с е изключва автоматично след ок. 15 мин.
	→ Светодиодното ос ветление е дефектно или капакът е повреден.	► Обърнете с е към с ервизната с лужба (виж 9.4 Сервизна служба) .
Фризерното отде- ление не може да се затвори.*	→ Блокировката е задейс твана при отворена врата.	► Задействайте отново дръжката.

9.4 Сервизна служба

Първо проверете дали с ами не можете да отс траните грешката (виж 9 Помощ за клиенти) . Ако не ус пеете обърнете се към сервизната служба.

Адрес ите може да вземете от приложената брошура „Liebherr-Service“.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Некомпетентен ремонт!

Наранявания.

- Ремонт и дейс твия по уреда и мрежовото елек-
трозахранване, които не с а пос очени изрично в
(виж 8 Поддръжка) , да се възлагат само на сервизната
служба.
- Възлагайте с мяна на повреден захранващ проводник
само на производителя, на неговата сервизна служба
или на подобно квалифицирано лице.
- При уреди с щепс ел за хладилен уред с мяната може
да бъде извършена от клиента.

9.4.1 Уведомяване на сервизна служба

Уверете с е че следната информация за уреда е подго-
твена:

- ☐ Обозначение на уреда (модел и индекс)
- ☐ Сервизен № (Service)
- ☐ Сериен № (S-Nr.)
- Извикайте информацията за уреда чрез дис плея
(виж Info) .

-или-

- Вижте информацията за уреда от идентификационната
табелка (виж 9.5 Идентификационна табелка) .
- Запишете си информацията за уреда.
- Уведомете с ервизната с лужба Съобщете грешката и
информацията за уреда.
- ▷ Това с помага за бързо и целенас очено с ервизно
обслужване.
- Спазвайте пос ледващите указания на с ервизната
служба.

9.5 Идентификационна табелка

Идентификационната табелка с е намира зад чекмедже-
тата от вътрешната страна на уреда.

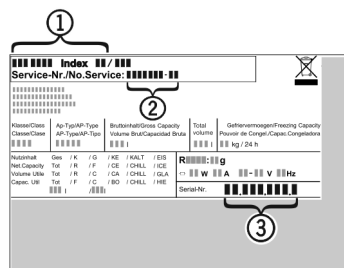


Fig. 63

- (1) Обозначение на уреда
- (2) Сервизен №
- (3) Сериен №
- Прочетете информацията от идентификационната
табелка.

10 Извеждане от експлоатация

- Изпразнете уреда.
- Изключете уреда (виж 6.4 Настройки) .
- Изтеглете мрежовия щепс ел.
- При необходимос т отс транете щепс ела на уреда:
Дърпайте навън с едновременно движение от ляво
надясно.
- Почистете уреда (виж 8.4 Почистване на уреда) .
- Ос тавете вратата отворена, за да не с е образуват
неприятни миризми.

11 Изхвърляне

11.1 Подготовка на уреда за изхвърляне



Li-Ion

В някои уреди Liebherr поставя батерии. В ЕС от съображения за опазване на околната среда законодателят е задължил крайния потребител да изважда тези батерии преди изхвърлянето на съответния уред. Ако Вашият уред съдържа батерии, на уреда е поставено съответно указание.

Лампи В случай че можете да свалите сами и без разрушаване лампите, демонтирайте и тях преди изхвърлянето.

- Извеждане на уреда от експлоатация.
- Уред с батерии: Извадете батериите. За описание вижте глава **Поддръжка**.
- Ако е възможно: Демонтирайте лампите без разрушаване.

11.2 Изхвърляне на уреда по безопасен за околната среда начин



Уредът съдържа ценни материали и трябва да се предава за събиране отделно от несортираните битови отпадъци.



Li-Ion



Li-Ion

Изхвърлете батериите отделно от съответния уред. При това можете да върнете батериите безплатно в търговските обекти, както и в пунктовете за рециклиране и вторични суровини.

Лампи Демонтираните лампи изхвърлете чрез съответните системи за събиране.

За Германия: Можете да изхвърлите безплатно уреда в местните пунктове за рециклиране и вторични суровини чрез контейнерите от клас 1. При покупка на нов хладилник/фризер и търговска площ > 400 m², съответният уред се приема обратно също безплатно от търговския обект.



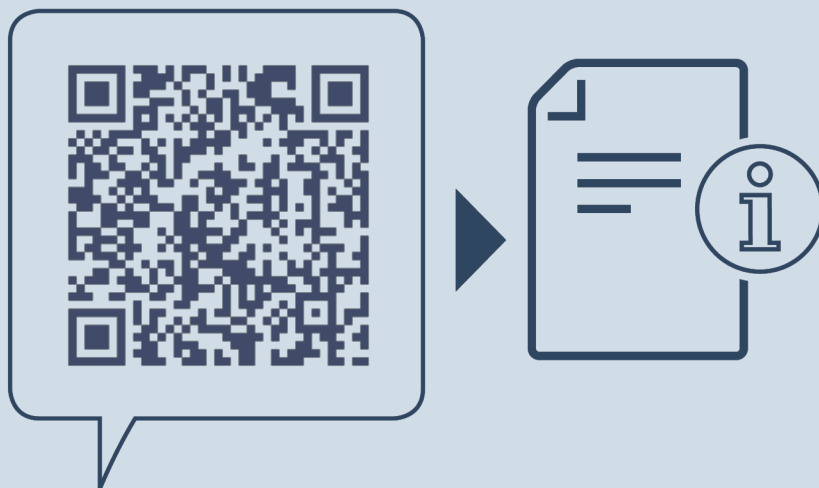
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Излизащ хладилен агент и масло!

Пожар. Използваният хладилен агент е безвреден за околната среда, но лесно запалим. Съдържащото се масло също е лесно запалимо. Излизащи хладилен агент и масло могат да се възпламенят при съответно висока концентрация и в контакт с външен източник на топлина.

- Пазете от повреди тръбите на охлаждащия кръг и компресора.

- Транспортирайте уреда, без да го повреждате.
- Изхвърлете батериите, лампите и уреда съгласно горепосочените предписания.



home.liebherr.com/fridge-manuals

BG интегрируеми хладилници и фризери

Дата на издаване: 20220919

**№ артикул-
индекс: 7088273-00**

Liebherr-Hausgeräte Ochsenhausen GmbH
Memminger Straße 77-79
88416 Ochsenhausen
Deutschland